

# EL CORREO GALLEGO

DECANO DE LA PROVINCIA  
Fundado en el año 1878

PRECIO: 2'00 PESETAS  
Martes, 14 de Enero de 1954

EL TELEVISOR MAS MODERNO DEL MUNDO

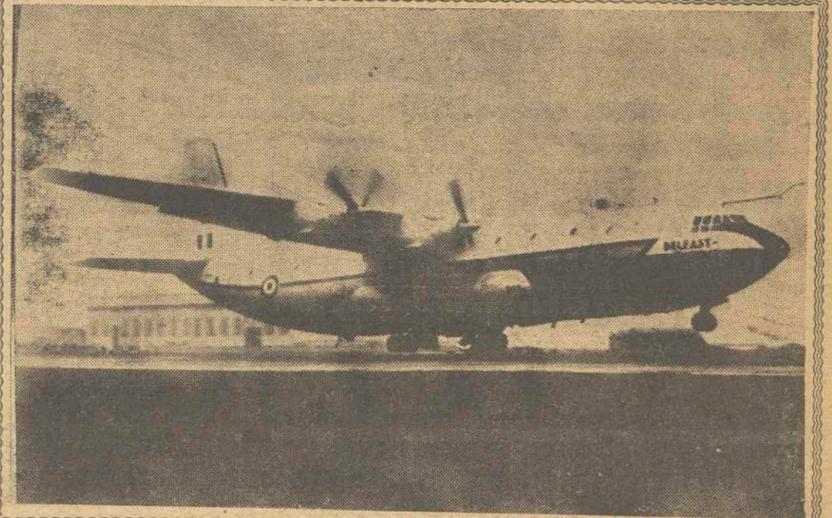
VS

Distribuidor:  
**HIJOS DE LUACES**  
Real, 98 • EL FERROL • Teléf. 1406

**IBERIA**

EL FERROL DEL CAUDILLO | GENERAL FRANCO, 153 TELEFONOS: 4089 y 1388 | AÑO LXXXVI | DEPOSITO LEGAL-C 7-185 | NUMERO 28,076 | SANTIAGO | PREGUNTOIRO, 29 TELEFONOS: 1427 y 1227

## Transportaba dos bombas atómicas un avión estrellado en Maryland



No hay peligro de explosión nuclear por carecer de espoleta los artefactos

### LA NIEVE IMPIDE ACERCARSE A LOS RESTOS DEL «B 52»

BASE AEREA DE WESTOVER (EE. UU.), 13. — Un bombardero «B-52» se ha estrellado en la mañana de hoy, en Maryland. — Efe.

CALCINADOS LOS RESTOS DEL AVION

COMBERLAND, EE. UU., 13. — Los restos calcinados del bombardero «B-52» de ocho motores a reacción, han sido encontrados en la ladera de una montaña de Maryland.

El avión llevaba a bordo cinco tripulantes y según los informes de un granjero que encontró los restos del aparato no halló ningún superviviente.

Las operaciones de rescate se han visto obstaculizadas por una violenta tempestad de nieve y por temperaturas de cerca de 32 grados bajo cero.

El avión había despegado esta mañana de la base de Westover, para dirigirse a la de Turner. A las 7.40 hora española el capitán de la nave señaló lo turbulento de las condiciones atmosféricas a nueve mil metros dándosele autorización para elevarse hasta los 10.000 metros, cuando el avión estaba en los 9.500 el centro del control captó una señal de radio que indicaba que la tripulación se disponía a lanzarse en paracaídas. — Efe.

TRANSPORTABA DOS BOMBAS ATOMICAS

BASE AEREA DE WESTOVER (Massachusetts), 13. — Un portavoz de la Octava División Aérea (Pasa a segunda página)

## Fórmula de paz, de la OEA

### PARA RESOLVER LAS DIFERENCIAS ENTRE LOS ESTADOS UNIDOS Y PANAMA

PANAMA, 13.— La delegación pacificadora de la Organización de Estados Americanos (O.E.A.) anuncia que ha resuelto las diferencias entre los Estados Unidos y Panamá, que costaron la vida a 23 personas y produjeron cerca de 400 heridos.

El acuerdo ha coincidido con una notoria mejora de la tensión pública. En este sentido es preciso hacer notar que ha concluido el movimiento huelguístico que se inició el pasado sábado y la vida ciudadana ha encontrado nuevamente su pulso normal.

Una cadena de radio, que abarca 36 emisoras, convocó a los panameños para que regresaran al trabajo y observaran la ley y el

orden, en una emisión desde el palacio presidencial.

La fórmula de paz de la O.E.A. se ha alcanzado tras ocho horas de intensas consultas.

MISION DE PAZ DE LA O.E.A.

La misión de paz de la Organización de Estados Americanos ha propuesto la creación de una comisión conjunta, de coordinación norteamericano-panameña, con el objeto de procurar el restablecimiento de la paz en los límites de la zona del canal, según informan fuentes dignas de crédito.

Fuentes bien informadas señalan que la comisión estaría integrada por cinco miembros —uno

militar y otro civil—, por parte de cada país, y un representante, de la misión de paz de la Organización.

La comisión de paz interamericana, publicará hoy un comunicado, después de la reunión, que comenzará a las cuatro de la tarde (hora española), en el que se espera que acepte la propuesta.

REANUDACION DE LA NORMALIDAD

Panamá recuperará hoy, probablemente, su vida normal. El Gobierno ha anunciado que todas las oficinas públicas y privadas así como los establecimientos industriales, reanudarán hoy sus actividades normales. Por su parte, el Sindicato de Transportes ha decidido ordenar a sus afiliados la reanudación del trabajo a las cinco de la mañana (hora local). Los establecimientos de enseñanza no se abrirán hasta el martes, pero el sorteo de la lotería nacional panameña, que por primera vez en muchos años no tuvo lugar ayer, se llevará a cabo en el día de hoy.

A mediodía de ayer, un grupo de manifestantes lanzó coque y una granada contra la zona del canal, pero las tropas norteamericanas no adoptaron ninguna medida de represalia por haberse retirado unos 50 metros de la entrada en la referida zona.

Por su parte, la Guardia Nacional vigila los alrededores del palacio legislativo. En la tarde de ayer no se ha registrado ningún acto de vandalismo.

El ministro panameño de Educación, Manuel Solís, ha acudido al Instituto Nacional y después de entrevistarse con los estudiantes, declaró que estos volverían a las clases.

MIEMBRO DE LA GUARDIA NACIONAL DE PANAMA, MUERTO POR LOS NORTEAMERICANOS

Un miembro de la guardia nacional panameña resultó muerto y dos heridos en el curso de tumultos (Pasa a segunda página)

## SU PRIMER VUELO

El «Short Belfast», el mayor avión de transporte construido en Inglaterra, ha realizado su primer vuelo, partiendo del aeropuerto de Sydenham, en Belfast, a pesar del mal tiempo y de la niebla. En la fotografía vemos el momento en que el «Short Belfast» despegó para realizar su primer vuelo de 55 minutos de duración. ... (Fotoeif).

## Buque ruso hundido a 180 millas al Oeste de Gibraltar. Fueron recogidos 23 tripulantes. Se dan como desaparecidos a otros 14

ALGECIRAS, 13. — A las dos de la madrugada se recibió en el Centro de Coordinación Aérea de la RAF, en Gibraltar, una llamada de socorro, procedente de un buque que se hundía a 180 millas Oeste de Gibraltar.

Inmediatamente salió un avión británico que confirmó se trataba de un buque ruso de 5.600 toneladas.

El buque italiano «Vulcania», junto con otro alemán y una fragata francesa, se dedicaban a la búsqueda de naufragos de los que ya habían recogido 23. Se da como desaparecidos a 14 miembros de la tripulación.

Mientras el «Vulcania» se dirige a puerto con los supervivientes, los demás barcos continúan la búsqueda de naufragos, dirigidos por el avión que ha localizado restos del barco. — Cifra.

## El cosmonauta con su hijo



Una reciente fotografía del cosmonauta ruso Valery Bykovsky, que estuvo en el espacio durante 5 días menos 6 minutos. El astronauta aparece con su hijo, Valery, el cual sonríe muy satisfecho dentro de su casco espacial. ... (Fotoeif).

## EN EL CAIRO

### INAUGURADA LA CONFERENCIA ARABE «EN LA CUMBRE»

Contra los planes israelíes de desviar las aguas del Jordán

Asisten Monarcas y Jefes de Estado de 13 naciones

EL CAIRO, 13.— Los monarcas árabes así como los Jefes de Estado y Gobierno de 13 naciones han dado comienzo a la conferencia árabe en la cumbre, en esta capital, para tratar de acordar una acción conjunta contra los planes israelíes de desviación de las aguas del río Jordán.

Esta conferencia, que preside Gamal Abdel Nasser, es la primera que se celebra por la Liga Árabe reuniendo a los jefes de estados árabes. Los dirigentes del mundo árabe se han reunido según se informa, en una atmósfera de cooperación que ha hecho mejorar las relaciones entre algunos miembros de la Liga Árabe, entre los cuales existían tensiones. En este sentido puede citarse el caso de la República Árabe Unida y Jordania que acaban de reanudar sus relaciones diplomáticas, suspendidas desde 1961, fecha en que Jordania reconoció al régimen sirio que se separó de Egipto, desligándose así de la RAU.

Por otra parte, han llegado a El Cairo cinco oficiales egipcios que se hallaban detenidos en Marruecos desde la guerra fronteriza argelino-marroquí del pasado octubre. La noticia de su puesta en libertad llegó a la capital egipcia de Jableh del Rey de Marruecos, Hassan II, cuando este aterrizó en El Cairo.

Según se informa, los dirigentes árabes se reúnen en la sede de la Liga Árabe, que componen 13 naciones. El edificio ha sido rodeado de especiales medidas de seguridad. Por otra parte se ha construido un puente especial desde el Hotel Nilo Hilton, —donde se alojan las delegaciones— hasta el primer piso de la Cámara de Consejo de la Liga Árabe, en el edificio mencionado.

El plan israelí para desviar las aguas del Jordán para regar el desierto de Neguev ha conseguido la unidad en bloque de los países de la Liga Árabe, a menudo divididos en pendencias. El programa de riegos de Israel está muy avanzado en su ejecución y se

espera que las primeras aguas sean extraídas del Jordán, mediante bombas de succión, a primeros de este año.

Los observadores políticos indican que los dirigentes árabes se concentrarán sobre las complicaciones, que a largo plazo, puede implicar para los árabes el proyecto israelí. Se cree que la economía de Israel experimentará una expansión mediante la irrigación del desierto de Neguev, dando lugar a la posibilidad de absorber un mayor número de emigrantes israelíes.

Las trece naciones que se hallan representadas en la Conferencia Árabe «en la cumbre» son la RAU, Siria, Jordania, Líbano, Arabia Saudí, Irak, Yemen, Suiza, Libia, Marruecos, Túnez, Argelia y Kuwait.

PRIMERA SESION

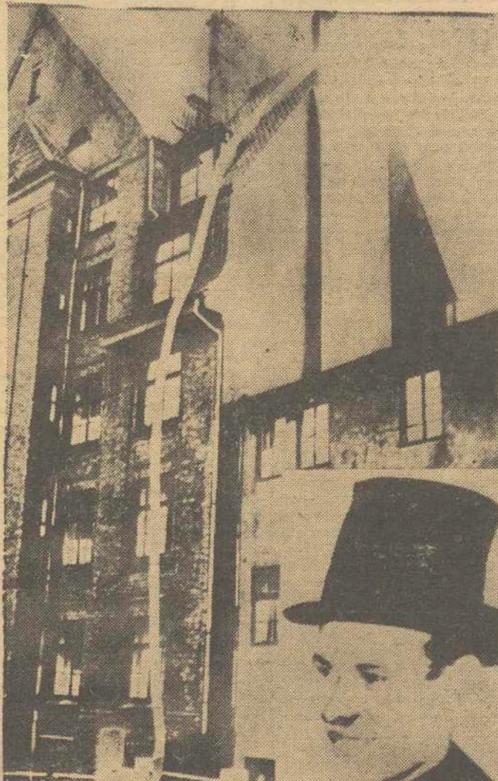
La primera sesión de la Conferencia Árabe «en la cumbre» que se ha abierto esta tarde en El Cairo, ha concluido después de un debate, que ha durado tres horas y 15 minutos, según anuncia la Radio de la capital egipcia.

La próxima sesión dará comienzo a las diez horas (hora local) de la mañana, de mañana, día 14, según indica la Radio de la capital egipcia. — Efe.

## Satélite secreto, lanzado en USA

VANDENBERG. EE. UU. 13.— La Fuerza Aérea norteamericana ha lanzado otro satélite secreto. Un portavoz de la Fuerza Aérea ha comunicado únicamente que el satélite fue lanzado mediante un cohete propulsor «Thor-Agena». Efe.

## Cayó desde una chimenea, a 35 metros de altura



FRANKFURT. ... Klaus K. deshollnador, de 20 años cayó de la chimenea de una casa donde estaba trabajando, a una altura de 35 metros. Klaus se salvó milagrosamente y sólo sufrió fracturas en un brazo y en una pierna. En la foto, la casa de cuya chimenea cayó Klaus. Abajo, una fotografía de Klaus K. (Foto Europa Press).

## SUPER

LIMPIEZA EN SECO (Dry Cleaning)  
TINTORERIA - TREN DE LAVADO  
SECCION PLANCHA - PLISADOS

Servicio de Urgencia

Calvo Sotelo, 112 - EL FERROL - Teléf. 3776

# ESPEJO CONCAVO

## \* Cinco días de tratamiento, para dejar de fumar

**NUEVA YORK, 13.** — Una clínica creada para realizar curas de desahucio de fumadores de tabaco, ha sido abierta en esta ciudad. El procedimiento empleado requiere cinco días de tratamiento y según sus creadores con él se obtienen éxitos en un 70 por ciento de los casos.

La clínica está dirigida por un grupo de sacerdotes y médicos norteamericanos pertenecientes a la Fundación Nacional de la Salud.

El programa de la clínica está respaldado por la Sociedad Americana del Cáncer y del Departamento de Sanidad de la ciudad. — (Efe).

### CAMPAÑA MASIVA PARA REDUCIR EL NUMERO DE FUMADORES

**LONDRES, 13.** — El Gobierno danés planea una campaña nacional masiva para tratar de reducir el número de fumadores, mientras que el Parlamento noruego está dispuesto a emplear los mismos procedimientos según se anuncia hoy en relación con el reciente informe sobre el tabaco del Gobierno norteamericano. — (Efe).

## \* Genti eza de un cabo de la Policía de Tráfico de Lanzarote

**ARRECIPE DE LANZAROTE, 13.** — Un gesto digno de encomio ha tenido el cabo de la Policía Municipal de Tráfico, don Heracleo Niz.

Cinco jóvenes estudiantes norteamericanos, tres señoritas y dos muchachos, se le acercaron en las últimas horas de la tarde, para recabar autorización a pasar la noche en los bañeros del Parque Municipal. Los estudiantes que habían pasado una semana en Lanzarote, recorriendo las playas de la isla, no encontraron plazas en el vapor correo para regresar a Gran Canaria y tampoco disponían de dinero para pernoctar en un hotel.

El señor Niz, conocido atleta de la lucha canaria, les ofreció su casa para pasar la noche y al efecto les preparó dos habitaciones, una para las señoritas y otra para los varones, luego les invitó a cenar y al día siguiente les acompañó a la agencia consignataria de buques para adquirir los billetes con que regresar a Las Palmas. Los universitarios norteamericanos le agradecieron vivamente el gesto y destacaron la hospitalidad de los españoles.

D. Heracleo Niz, que se desvía en atenciones y gentilezas para los turistas que visitan Lanzarote recibe centenares de cartas y tarjetas postales desde los más diversos puntos del mundo, expresándole el afectuoso recuerdo y la gratitud de sus gentilezas — Cifra.

## \* La cosecha de manzana aún no pudo ser recogida, en Asturias

**OVIEDO, 13.** — Es tan abundante la cosecha de manzana que no ha podido ser aun recogida del todo, en diversas pomaradas de la región.

Muchos labradores emplean el fruto para alimento del ganado, mezclando la manzana con otros piensos, para evitar la intoxicación etílica producida por el alcohol que contiene el fruto. (Cifra).

# Golpe de Estado, en Zanzibar

## Se hizo cargo del Poder el Jefe del partido «Umma» Kenia niega el permiso de entrada al Sultán depuesto

**DAR ES SALAAM (Tanganica), 12.** — El Gobierno de Zanzibar ha sido derribado después de que grupos rebeldes no identificados se apoderaron de los centros de la Policía, Aeropuerto, Emisoras de Radio y la Central de Comunicaciones, según ha revelado una fuente norteamericana en esta ciudad.

El informante añadió que había sabido por una conferencia telefónica con la isla, convertida recientemente en miembro independiente de la comunidad, que el Gobierno había caído y que la resistencia de la policía había terminado. Añadió que un cierto número de personas habían resultado muertas o heridas, pero que no figuraban entre ellas ningún europeo.

En Zanzibar, el corresponsal de la Agencia Reuters, informa que grupos de individuos armados patrullan por las calles y que se oyen esporádicos disparos de fusil y arma automática.

Frente a los ministerios y residencias de los principales dirigentes de la oposición se han hecho gran número de disparos. La situación, termina diciendo el corresponsal, es confusa. Diez personas, por lo menos, han ingresado en el hospital con heridas graves.

Hace un mes que Zanzibar había sido declarada independiente. — (Efe).

### BABU, HOMBRE FUERTE

**ZANZIBAR, 13.** — Mohamed Babu, cuyo partido, el «Umma» se ha hecho cargo del poder en Zanzibar, es un antiguo sindicalista conocido por sus tendencias si no francamente marxistas, por lo menos claramente socialistas. Antiguo secretario general del partido nacionalista de Zanzibar que representa la influyente minoría árabe en esta isla, Babu, cuyo verdadero nombre es Mohammed Abdul-Rahman dejó ese cargo el verano pasado para pasar al partido de extrema izquierda en cuyo programa figuran como principales puntos la reforma agraria.

Acababa entonces de purgar una pena de quince meses de prisión después de haber sido condenado por actos sediciosos.

Después de dejar las filas del partido nacionalista, Babu efectuó numerosos viajes por el extranjero y acababa de llegar a Tanganica después de un viaje por la China roja, cuando se ha producido el golpe de Estado. — (Efe).

### DECLARACION DE BABU

**LONDRES, 13.** — El gobierno de la República de Zanzibar desea hacer una política de amistad hacia todos los países del mundo, ha declarado según informaciones llegadas a Londres, el Cheikh Abid Karume, nuevo presidente de la república.

El nuevo Gobierno, añadió, invita a todas las potencias extranjeras a que se abstengan de intervenir en los asuntos internos de Zanzibar. Una administración injusta y un favoritismo sistemático para beneficiar a los árabes en la designación de funcionarios se encuentran entre las principales razones de la caída del gobierno del Hamte a Hamadi, declaró ayer domingo según informaciones llegadas a Londres, el Cheikh Moham

## Transportaba dos bombas atómicas...

(Viene de primera página)

norteamericana, ha revelado hoy que el bombardero B-52, estrellado en Maryland, transportaba dos bombas atómicas.

No hay peligro de explosión nuclear, ha declarado el comandante del Ejército del Aire que precisa que las dos bombas habían sido desprovistas de espoletas. El comunicado dice que no es necesaria la evacuación de la población civil. Sin embargo, indica que en interés de la pública seguridad y de la seguridad nacional, y para facilitar las operaciones de transporte, ha sido prohibido acercarse a esta zona a toda persona ajena a las operaciones.

Mientras han sido enviados al lugar tres equipos de especialistas en explosivos desde la base de Westover, según sigue diciendo el comunicado del Ejército del Aire que añade que los componentes de estos equipos de artificieros encuentran muchas dificultades para acercarse a los restos del aparato, a causa de una tormenta de nieve.

Los cinco hombres que se encontraban a bordo del aparato han perecido en el accidente. Efe.

mad Babu, jefe del partido "Umma" de Zanzibar.

La prohibición del partido "Umma" el 4 de enero, ha sido la chispa que hizo estallar la revolución —añadió— declarándose partidario de consultas con los dirigentes árabes de Zanzibar con el fin de conseguir la unidad. (Efe)

### EL SULTAN, EN KENIA

**MOMBASA (Kenia), 13.** El depuesto sultán de Zanzibar ha llegado via marítima a esta ciudad, pero se le ha negado permiso de entrada. — Efe.

### CALMA EN ZANZIBAR

**LONDRES, 13.** — La situación en toda la república de Zanzibar es de calma esta mañana, según las últimas noticias llegadas a la capital británica.

El Gobierno revolucionario ha decretado el estado de urgencia y ordenado que todos los navios extranjeros permanezcan fuera de las aguas territoriales de Zanzibar. Efe.

### POLITICA DE AMISTAD DEL GOBIERNO DE ZANZIBAR

**LONDRES, 13.** — El Gobierno de la República de Zanzibar desea hacer una política de amistad hacia todos los países del mundo, ha declarado, según informaciones llegadas a Londres, el Cheikh Abid Karume, nuevo Presidente de la República.

El nuevo Gobierno, añadió, invita a todas las potencias extranjeras a que se abstengan de intervenir en los asuntos internos de Zanzibar.

Una administración injusta y un favoritismo sistemático para beneficiar a los árabes en la designación de funcionarios, se encuentran entre las principales razones de la caída del Gobierno del Cheikh Shante Hamadi, declaró ayer, domingo, según informaciones llegadas a Londres al Cheikh Mohammed Babu, jefe del partido «Umma» de Zanzibar. (Efe).

### ADVERTENCIA A GRAN BRETANA

**LONDRES, 13.** — Los jefes de la revolución de Zanzibar, han ad

## Fórmula de paz, de la O.E.A.

(Viene de primera página)

tos en la ciudad de Colón, anunció el Ejército norteamericano.

En la capital de Panamá durante el entierro de doce jóvenes muertos el viernes, fue ocasión para excitar los ánimos contra los norteamericanos, pro duciéndose nuevos incidentes.

El mando norteamericano del Sur, que comprende todos los servicios efectivos militares en el país, declaró que el guardia nacional fue muerto por un panameño, y que los dos heridos lo fueron casual en un tiroteo entre la Guardia Nacional panameña y las tropas de los Estados Unidos.

El número de muertos se eleva a 24, entre ellos cuatro soldados norteamericanos, y el número total de heridos a 392 incluyendo 85 norteamericanos. — (Efe).

### ARGENTINA SE SOLIDARIZA CON EL PUEBLO PANAMEÑO

**BUENOS AIRES, 13.** — Argentina se solidariza con el pueblo panameño por su sacrificio en defensa de la soberanía nacional y se reafirma de que Estados Unidos y Panamá hayan coincidido en un procedimiento pacífico, dice la nota publicada por el canciller Miguel Ángel Zavalta Ortiz en respuesta a la que envía su colega panameño solicitando el apoyo argentino ante los incidentes producidos en la zona del canal de Panamá.

El texto completo de la contestación argentina es el siguiente: «En respuesta a la nota telegráfica de V. E., del día 10, cumpíame expresarle mi profunda aflicción ante la sangre de panameños y norteamericanos derramada en vuestra patria y la solidaridad de mi Gobierno con el pueblo panameño por su sacrificio en defensa de la soberanía nacional. Mi Gobierno se reconforta de que Estados Unidos y Panamá hayan coincidido en un procedimiento pacífico, dentro de la Organización de Estados Americanos, y convenciéndome que las diferencias, según los principios de la democracia, la igualdad, la unión y la paz entre todas las naciones americanas. Saludo a V. E. con mi más alta consideración y respeto. — Efe.

# VENTANA AL MUNDO

Por PANURGO

## La Europa de las patrias, a segundo término

El Canciller de Alemania Occidental, Ludwig Erhard en la declaración formulada el 10 del actual ante el Bundestag (Cámara baja) ha puesto de manifiesto, entre otras cosas, que la pieza clave de su política europea es la alianza con Francia. Pero este hecho no excluye la íntima vinculación de alianza alemana con los Estados Unidos de América. A este respecto, dijo: «Nosotros no somos el ombúguo del mundo. Ni tampoco un protectorado americano. Somos un amigo, pero un amigo que precisa de ayuda; que pide más de lo que ofrece, y al que la arrogancia no es la mejor indumentaria que viste. Pero, sobre todo, hay una parte del discurso del Canciller alemán que requiere máxima atención: se trata del cambio de rumbo adoptado por el general De Gaulle en relación con su vieja teoría de la "Europa de las patrias".

Partía De Gaulle de la base de que ninguna potencia puede calificarse de independiente si no asegura por sí misma su propia seguridad. A este propósito considera que la Alianza Atlántica, conocida también por las siglas NATO y OTAN, cuyo Tratado fue firmado en 1949, colocaba a las naciones europeas en notoria subordinación a los Estados Unidos; por otra parte, la firma de la alianza había tenido lugar en un momento en que el Occidente de Europa estaba bajo los efectos de un gran abatimiento que venía situar a Norteamérica en un lugar preminente, y a la vieja Europa en una especie de protectorado de Estados Unidos. Ahora bien, pese a todos los fallos de la OTAN, el tiempo transcurrido ha puesto de relieve que esta alianza no podrá ser sustituida por una Francia convertida en potencia atómica; esto es el supuesto de que los franceses lograsen hacer estallar la bomba nuclear, y, después, llegar a

contar con un gigantesco arsenal atómico. En relación con este extremo, las palabras de Erhard ante el Parlamento alemán no dejan lugar a dudas, al reafirmar su política de alianza con los Estados Unidos, como amigos a los que se les pide más de lo que se les ofrece.

A primera vista, la posición de Gaulle parecía de gran fuerza dialéctica, toda vez que una organización que consta la defensa de Europa a un país extrajero, cabe pensar puede ser de poca duración; es decir, susceptible de renuncia por la nación superpoderosa. Los hechos, empero, han venido a demostrar que, a medida que el tiempo transcurre, es mayor la identificación de los fines defensivos entre los Estados Unidos (también Canadá) y Europa Occidental. Es hoy más fuerte que nunca la Alianza Atlántica (lo que no resta un ápice a los deseos de Francia de contar con su propia fuerza nuclear), y al mismo tiempo, la alianza franco-germana se ha hecho más vigorosa, con la superación de los problemas agrícolas que amenazaron con derrumbar al Mercado Común. Ventana esta enorme dificultad, estamos ahora en el umbral de una Europa mejor; de una Europa que, unida económicamente, marcha ahora hacia la unificación política. En efecto, Erhard ha declarado también ante el Bundestag que De Gaulle le había autorizado, para que, en su nombre, hablase en su próxima reunión de Roma, de la conveniencia de convocar a una conferencia cumbre de los "seis"; para "ver lo que ha de hacer el camino hacia la unidad política de Europa. Para evitar posibles malentendidos que pudieran surgir, al intentar conciliar esta aspiración con la teoría de la "Europa de las Patrias", Erhard ha manifestado asimismo ante el Bundestag, que De Gaulle ha releyendo en la actualidad esta concepción, a la vista de los resultados obtenidos con la Alianza Atlántica y con la Comunidad Económica Europea (Mercado Común).

En 1950, Jean Monnet y Robert Schuman forjaron la Comunidad Económica del Carbón y del Acero (CECA), precedente en el camino del Mercado Común, establecido en Roma, en 1955. En ambas ocasiones, a Francia se debió este nuevo rumbo entre los que antaño habían sido enemigos, y ahora, cordiales amigos hermanados en los mismos propósitos. En estos momentos, De Gaulle al renunciar a la "Europa de las Patrias", en el instante oportuno (habría hecho antes hubiera sido contraproducente) abre nuevos horizontes a Europa hacia su unificación política.

## La renta nacional de España, en 1963

### El aumento sobre el año anterior es de 10'8 por ciento

**MADRID, 13.** — El Consejo de Economía Nacional en su sesión plenaria del día 13 del corriente, presidida por el ministro don Pedro Gual Villalbi, aprobó las cifras de renta nacional correspondientes al año 1963 y las provisionales para 1963, que figuran a continuación.

**RENTA NACIONAL** (en millones de pesetas):

Año 1962, renta total: en pesetas de cada año, 578.952. En pesetas de 1953, 352.590. Renta por habitante: En pesetas de cada año, 18.700. En pesetas de 1953, 11.393.

Año 1963, Renta total: En pesetas de cada año, 641.547. En pesetas de 1953, 376.596. Renta por habitante: En pesetas de cada año, 20.557. En pesetas de 1953, 12.067.

En 1963 el aumento de renta nacional, en pesetas a los precios de cada año representa un aumento sobre el año 1962 de un 10'8 por 100 y en pesetas a precios constantes, el aumento fue de un 6'8 por cien. Los aumentos por habitante fueron el 9'9 y el 5'9 por cien en pesetas a precios constantes respectivamente.

En el informe aprobado figuran también la distribución del producto interior por provincias e igualmente los cuadros macroeconómicos, sobre distribución porcentual del producto nacional bruto al coste de los factores, la distribución de factores, la formación bruta de capital fijo total y por sectores, la distribución de los recursos disponibles, la de los gastos e ingresos del sector público y de las transacciones internacionales.

## Tembló la Tierra en Granada

**Se derrumbó una vivienda previamente abandonada por sus moradores**

**GRANADA, 13.** — Un temblor de tierra que se produjo poco antes de las diez de esta noche, ha originado el hundimiento de una casa esquinada al cobertizo de la Faltriguera. El inmueble estaba habitado por seis familias que no han sufrido daños personales.

Los vecinos de la casa, al producirse el terremoto, dieron aviso a los bomberos por estimar que las paredes se habían agrietado. Los bomberos reconocieron el edificio, a las once y media de la noche, la casa se derrumbó, sepultando muebles y enseres y ropas, sin que haya habido daños en las personas. (Efe).

# ANUNCIOS POR PALABRAS

- ALQUILERES**  
SE ALQUILA piso. Razón esta Administración. — Santiago.
- ALQUILASE piso centro amueblado. Razón: Algalia de Arriba, 41. — Santiago.
- COMPRA-VENTA**  
GRAN ocasión. Vendemos a buen precio, estanterías y mostradores para comercio. Razón: Rúa del Villar, 82. (Casa de los Niños).
- COMPRO todo muebles, ropas. Calleja 142. Teléfono 2566 - Ferrol.
- SE VENDEN tres milons y lunas peluquería caballero. Razón: San Carlos, 99-bajo. — Ferrol.
- DEMANDAS**  
NECESITO muchacha buen sueldo. Atocha 35-3.ª doña. — Ferrol.
- ENSEÑANZA**  
PROFESOR particular de Latín, Griego y Francés, se ofrece para clases individuales y en grupo. Bachillerato y Preuniversitaria. Informes: Angustia, 11. — Santiago.
- CARRERA de Comercio. Ingreso Banca. Preparación completa en "Academia Alcázar". Santiago. Cardenal Payá, 6. Santiago. Teléfono 3535.
- BACHILLERATO**  
Revidadas. Clases para alumnos libres y oficiales. "Academia Alcázar". Cardenal Payá, 6. — Santiago. Teléfono 3535.
- IDIOMAS**. Inglés y Francés en clases diarias de gran eficacia con empleo de discos. "Academia Alcázar". Cardenal Payá, 6. — Santiago.
- SECRETARIAS** de dirección. Gran porvenir para señoritas, comprendiendo estudios de: Contabilidad, Cálculo Mercantil, Taquímeografía, Correspondencia Comercial e Idiomas. Preparación en "Academia Alcázar". Cardenal Payá, 6. — Santiago.
- INGRESO** en Bancos. Se admiten varones y señoritas. "Academia Alcázar" figura entre las principales de España por el número de alumnos que saca aprobados en todas las oposiciones. "Academia Alcázar". Cardenal Payá, 6. — Santiago.
- INGRESO** Ofcinas. Si desea colocarse en una Ofcina acuda a "Academia Alcázar" cuyo Centro facilita personal a las más importantes firmas comerciales.
- ESCUELA** de Maestría industrial. Preparación de asignaturas en "Academia Alcázar". Cardenal Payá, 6. — Santiago.
- VENDENSE** pisos zona ensanche, moderna construcción, acogidos bonificaciones tributarias. Informes: "Cueros Agente Propiedad Inmobiliaria, Rúa del Villar, núm. 31. — Santiago.
- VENTA** de pisos y locales comerciales. Sólida y moderna construcción de 4-6 y 7 departamentos exteriores. Con amplias terrazas. Situación central. Dos ascensores. Facilidades de pago. Magníficos premios por vender directo. Exentos de contribución durante 20 años. Información: Construcciones "Gran Via". Ofcina central, Doctor Tejero (Buenos Aires) o bien teléfono 1893 — Santiago.
- PERDIDAS**  
PERDIDA reloj oro de señora. Trayecto Rúa Nueva - Hórreo. Se agradecerá su devolución en Hórreo, 13-1.ª — Santiago.
- TRASPASOS**  
TRASPASO bar con vivienda en Rúa San Pedro. Razón: Abogado Braña. — Santiago.
- VARIOS**  
SE CONFECCIONAN uniformes para empleados de fábricas, factorías de conservas y otras industrias. Precio módico. Teléfono, 17943. — Vigo.

## En Nueva Jersey

**Una joven de color y sus ocho hijos perecieron carbonizados, en su casa**

**PORT NORRIS (Nueva Jersey), 13.** — Una joven madre, negra, de 26 años de edad, y sus ocho hijos, han perecido carbonizados, en un incendio registrado en su casa de madera, próxima a esta localidad.

Los niños, cuyas edades oscilan, entre los 10 meses, y los 11 años, dormían cuando se produjo el fuego, provocado por un quemador. La casa quedó totalmente destruida.

El padre de la familia, David Johnson, trabajaba en el mar, en una lancha ostrera, cuando ocurrió la tragedia. (Efe).

Anuncios en EL CORREO GALLEGO

ALMANAQUE SANTORAL

Martes, 14 de Enero Santos: Hilario, dr.; Félix, pp.; Eufasio, Dacio, obispos; Malaquías, presbítero; Macrina, Juliana, Sabas, etc.

CUPON DE CIEGOS En el sorteo celebrado ayer, resultó premiado el núm. 109.

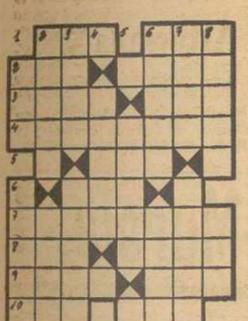
PROGRAMA DE LA TV DAVIÑA TELEVISION ESPAÑOLA

PROGRAMA DE SOBREMESA 2.17: Primera página, 2.30: Páginas especiales, 3.00: Telediarlo, 3.30: Para vosotros, 3.40: El improvisador, 4.00: Final del programa de sobremesa

PROGRAMA CULTURAL 6.00: Academia TV, 7.00: Universidad TV.

PROGRAMA DE NOCHE 7.32: Ella, él y Asta, 8.00: Foro TV, 8.30: Bugs Bunny, 8.40: Secuencia, 8.53: Mundo ligero, 9.00: Teatro de la familia, 9.30: Telediarlo, 9.47: El tiempo, 9.52: Marcando el compás, 10.00: Suspenso, 11.00: Salto a la fama, 12.00: Telediarlo, 12.10: El programa de mañana, 12.23: Medianoche, 12.30: Cierre.

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES: 1.- Planta comestible. - Pone en práctica, 2.- Río castellano. - Nombre de varón, 3.- Ala de pollo sin plumas. - Nombre de consonante, 4.- Rememorar, 5.- (al rev.) Río de Suiza, 6.- Plural de letra, 7.- Uno de los esposos, 8.- Plano, 9.- Cantidad, 8.- Naipes. - Eleva, 10.- Habla con Dios. - Agarradera, VERTICALES: 1.- Dos. - Quiza, 2.- Gitanos. - Aroma, 3.- (al revés) Calle principal. - Renta anual de un beneficio, 4.- (al revés) Especie de capazo para una caballería, 5.- Despejados, 6.- Ciudad de Jaén. - Moneda portuguesa imaginaria, 7.- Río europeo. - Arreal, 8.- Parte de algunos tejados, Demostrativa, SOLUCION AL ANTERIOR

LUGO

Seis millones importará el plan de electrificación rural LUGO, 13. - A fines del presente año quedará terminado el plan de electrificación rural del Ayuntamiento lucense, que ha representado un desembolso aproximado de seis millones de pesetas y con el que ha dotado de energía eléctrica a las parroquias integrantes en el municipio. - (Cifra).

Un estudiante del S. E. U., pereció en la Sierra abulense de Solana de Béjar

Se perdió durante una excursión realizada el domingo

AVILA, 12. (Cifra). - Un joven excursionista, perteneciente al S. E. U. de Salamanca, se ha perdido en la Sierra abulense de Solana de Béjar. Aprovechando la jornada dominical, veinte muchachos del S. E. U. salmantino subieron a la Sierra en el término de Solana de Béjar. Al anochecer se inició el regreso, pero al punto de partida solo acudieron diecinueve. Rápidamente se organizaron los trabajos de búsqueda, y como a las diez de la noche no habían dado resultados satisfactorios, se pasó aviso a la Guardia Civil. El Teniente Jefe de la Línea puso en movimiento a toda la fuerza disponible. El Gobernador civil de Avila, en contacto con el de Salamanca, ha adoptado disposiciones en relación con el caso. Mientras tanto de las localidades de Solana de Béjar, la Zarza y de otras de la comarca han salido tres grupos de hombres, prácticos conocedores de la Sierra, que permanecerán toda la noche en busca del estudiante desaparecido. - (Cifra).

CAPITULO DE SUCESOS Vuelco de un camión, en Zamora

Cuatro obreros muertos y varios heridos

ZAMORA, 13. - Al volcar el camión en que viajaban en la carretera de Vías-Porto de esta provincia, han resultado muertos Santos Llamas, Manuel Zapatero Prada y José Pérez Rodríguez. Sufron heridas graves Juan Rodríguez Ferroa Isaias Losada Prada, Aurelio Barrios, Manuel Barrio Santos, Inocencio Sotillo Rodríguez, Ricardo de Prada Rodríguez y Serapio Sánchez Sanromán. Las víctimas han sido trasladadas a esta capital y por el momento se carece de detalles sobre este accidente.

DERRAPO EL CAMION El hecho se produjo en el kilómetro siete de la misma a consecuencia de estar helado el pavimento, por lo que derrapó el camión y cayó por un terraplén de cuatro metros de altura. Los ocupantes eran obreros que trabajan en obras de la Hidroeléctrica de Moncabril. A la anterior relación de heridos hay que agregar a Eladio Llamas y Gonzalo Ferrero, que sufren lesiones graves. El conductor del camión, Miguel Sánchez, resultó ileso. - Cifra.

Concesión del "Premio Sánchez Harguindey" de artículos periodísticos, a D. AVELINO POUSA ANTELO



para dirigir la Escuela Agrícola de la Granja Barreiros en Sarria, fundada por el ingeniero de Caminos don Antonio Fernández López. Para ello fué pensionado, con antelación, para realizar estudios en la Misión Biológica de Pontevedra, Estación Fecundaria Regional de Galicia en Lugo, Estación de Fruticultura de Logroño, dependiente del Instituto Nacional de Investigaciones Agronómicas, Estación de Fitopatología de La Coruña y Granjas Experimentales. Asistió a varios cursos agrícolas, dependientes del Instituto Nacional de Investigaciones Agronómicas, Estación de Fitopatología de La Coruña y Granjas Experimentales. Asistió a varios cursos agrícolas, dependientes del Instituto Nacional de Investigaciones Agronómicas, Estación de Fitopatología de La Coruña y Granjas Experimentales.

AVELINO POUSA ANTELO

El Jurado calificador de los artículos periodísticos que optaron al "Premio Sánchez Harguindey", constituido por el Delegado Comarcal de Información y Turismo, don José María Traveso Bello y los miembros de la Directiva de la Asociación de la Prensa de Santiago, acordó conceder dicho premio a don Avelino Pousa Antelo por su colección de seis artículos publicados en "La Noche" en distintas fechas a lo largo del año 1963. Los padres de los pequeños que dormían en otra habitación se salvaron. Al producirse el hundimiento el padre, Joaquín López Carrillo, saltó por el balcón de soaca altura y logró salvar a su mujer Antonia Egea Jiménez de 28 años y al más pequeño de los hijos, Joaquín, de un año. En la misma localidad se hundieron otras dos casas que también se encontraban en muy mal estado pero no hubo que lamentar víctimas. - Cifra.

Sepelio del contralmirante D. Manuel Mora Figueroa

Fué Vicesecretario General del Movimiento Presidió el duelo oficial el Capitán General Muñoz Grandes

MADRID, 13. - Esta mañana, a las siete, ha fallecido en Madrid, en el Sanatorio de Covesa, el contralmirante D. Manuel Mora Figueroa. Contaba 59 años de edad. El Sr. Mora Figueroa había sido Vicesecretario General del Movimiento. Estaba en posesión de la Medalla Militar individual y de la Palma de Plata de la Falange. Había mandado el Tercio de la Falange de Cádiz durante la Cruzada de Liberación. Su mayor hazaña se registró en los primeros días del Movimiento Nacional, al forzar el bloqueo de la Escuadra roja en el Estrecho y pasar a la Península, a bordo de dos faluchos, las primeras fuerzas de la Legión.

Tromba de agua en Málaga Se registraron inundaciones en calles y bajos de viviendas

MALAGA, 13. - Una fortísima tormenta, como pocas veces se recuerda, ha descargado sobre Málaga durante la madrugada, registrándose 65 litros de agua por metro cuadrado. El domingo se disfrutó de buen tiempo, pero, hacia las siete de la tarde, comenzó a llover, permaneciendo en esta forma hasta las tres de la madrugada, con ligeros intervalos. A partir de esta hora, las precipitaciones se generalizaron y, entre las cinco y seis y media horas, cayó una auténtica tromba de agua, que despertó a todo el vecindario. Hubo que lamentar inundaciones parciales en calles y barridas y también en los pisos bajos de varios edificios, pero no desgracias personales. Las aguas, en algunos de estos lugares, llevaba gran cantidad de barro. El servicio de bomberos tuvo que realizar diversas salidas para proceder a achicar el agua en algunas casas. Poco después, a las siete de la mañana, lucía el Sol. (Cifra).

PRUEBAS DE MADURZ DEL CURSO PREUNIVERSITARIO Alumnos admitidos en la Prueba Común

Table with columns for student numbers and names, listing admitted students for the Pre-university course.

Relación de alumnos declarados Admitidos en la Prueba Común, en la convocatoria extraordinaria de enero de 1964. N.º 2 3 4 5 6 7 8 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 27 28 29 30 31 33 34 35 36 37 40 41 42 47 50 51 52 53 54 56 57 58 59 61 y 62. Santiago a 13 de enero de 1964. El Secretario-Adjunto.

VENTA PISOS CONFORTABLES magnífica situación PARADA AUTOBUS condiciones de compra inmejorables para informes y visita de pisos AVELINO ALVAREZ GODOY carretera de VIGO T: 1427

LA SEÑORA D.ª Teresa Mejuto Cordido

VIUDA DE FERNANDEZ QUE FALLECIO CRISTIANAMENTE EL DIA 12 DEL ACTUAL Q. E. P. D. Sus hijos, María Teresa, María Tomasa, María del Pilar y Manuel; hijos políticos, Luis Pardo y Ramón Mínez, de la Riva; hermanos, políticos, nietos, sobrinos y demás familia. RUEGAN una oración por su alma y la asistencia al funeral que, por su eterno descanso, se celebrará hoy, martes, a las DOCE Y MEDIA en la iglesia conventual de San Francisco, por cuyos favores dan las más expresivas gracias. Santiago, 14 de Enero de 1964.

LA FAMILIA DE D. Jesús Pérez Yrago QUE FALLECIO EL DIA 29 DE DICIEMBRE 1963. D. E. P. DA las más expresivas gracias a cuantas personas asistieron a los actos de funeral y sepelio y a todas aquellas que por cualquier otro medio le testimoniaron su condolencia y agradecieron la asistencia a algunas de las misas que por su eterno descanso se vienen celebrando en la Capilla del Sagrado Corazón (Capilla de la Comunión), de esta S. M. I. Catedral, a las ocho y media de la mañana, favor por que el anticipan gracias. Santiago, 14 Enero 1964.

LA SEÑORA D.ª Antonia Cortés Díaz Falleció el día 10 del corriente, después de recibir los Santos Sacramentos. D. E. P. Sus hermanos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia. PARTICIPAN a sus amistades tan sensible pérdida rogándoles una oración por el eterno descanso de su alma. Por disposición de la heredada no se anunció la hora del entierro. El Ferrol del Caudillo, 14 de Enero de 1964. (Gran Funeraria)

Tercer aniversario del señor Don Julián Pérez Esteso QUE FALLECIO EL 25 DE DICIEMBRE DE 1960. D. E. P. Todas las misas disponibles que se celebran hoy en la iglesia conventual de San Francisco y el día 22 en la Capilla de las Almas, según aplicada, por su eterno descanso. La familia ruega a sus amistades y demás personas piadosas la asistencia a alguno de estos sufrágios, por lo que les anticipa las más rendidas gracias. Santiago, 14 Enero 1964.

Capital de la Provincia Una mujer muerta, al ser arrollada por un motocarro

ESTUVO EN PUERTO EL TRASATLANTICO «MONTSERRAT»

LA CORUÑA, 13. - (De nuestra Delegación). A las ocho de la mañana del domingo, en la Avenida de Finisterre, un motocarro dedicado al reparto de pan, conducido por Florencio Tizón Paradelá, atropelló a Jesús Pedreira Mallo, de 60 años, con domicilio en González del Villar 34 a la que causó tan graves lesiones que determinaron su fallecimiento a los pocos minutos de ingresar en la Casa de Socorro de los Cuatro Caminos a donde había sido conducida. El cadáver, previa autorización judicial fué trasladado al domicilio familiar. El conductor del motocarro pasó a disposición del Juzgado de Guardia. LESTONADOS EN AGRESION En la Casa de Socorro del Dis-

# El Deportivo perdió ante el Santander, en el Estadio de Riazor, por un gol a cero

## Desconcierto general en las filas deportivistas

Crónica de HENRY



Lamelo, entre dos defensores montañeses trata de rematar un balón, sin resultado positivo.



Un extraordinario despeje del portero, santanderino. (Fotos MARTINEZ)

LA CORUÑA. (De nuestra Delegación).

La imbatibilidad en Riazor tenía que truncarse alguna vez, y correspondió exactamente en el primer partido de la segunda vuelta, y el vencedor ha sido el equipo montañés que ha tenido la habilidad, el mérito, de no salir en plan de cerrojo, y ha obtenido así el premio a su valentía ofensiva. Aprovecharon toda oportunidad de contrataque, avanzando sus peones cuando el balón se adelantaba, en vez de encerrarse en su área, demostrando una vez más que esas rígideces defensivas son una entrega anticipada al rival. Así pudo el Santander alzarse con los puntos en litigio, triunfando por un gol a cero.

Colaboraron grandemente en el triunfo forastero los nervios que tuvieron los deportivistas a raíz del único tanto de la tarde, porque faltando todavía 35 minutos, el desconcierto fue general, precipitando las jugadas y jugando alocadamente sin ligar jugada alguna. Incomprensible en un equipo veterano, no por edad, sino por experiencia, que incurrió en el infantilismo de no rasear la pelota e imponer su mejor clase. Dominaron a sus rivales, pero si analizamos detenidamente, ningún disparo llevó la marca de gol y entonces hay que reconocer que el triunfo del equipo de Hon ha sido justo. Goles son triunfos, frase muy gastada, pero que aquí tiene aplicación exacta y definida, que refleja lo acaecido en el estadio municipal coruñés. No pudieron los deportivistas con los santanderinos, y menos cuando en tantos se contagiaron el nerviosismo, etc

### EL DEPORTIVO

**LA VERDAD.** Jugó mal. Lo peor, el desbarajustado juego a raíz del tanto raquiguista. Colectivamente, el suspenso es general. Individualmente los vimos así.  
**PAMPOLS:** No tuvo culpa del gol y tuvo pocas intervenciones. Aprobado.  
**CARLOS:** Su primera parte fue excepcional, pero en el último cuarto de hora, llevado por su enorme entusiasmo, combatividad, también se contagiaba del nerviosismo de sus compañeros. De todas formas, le damos un sobresaliente, y encima empujó mucho al estadio municipal coruñés. No pudieron los deportivistas con los santanderinos, y menos cuando en tantos se contagiaron el nerviosismo, etc

**PEGASO:** Anuló al arleto Abel y encima empujó mucho al estadio municipal coruñés. No pudieron los deportivistas con los santanderinos, y menos cuando en tantos se contagiaron el nerviosismo, etc

**DOMINGUEZ:** Contundente, sin

concesiones, pero sin cubrir debidamente a Gento II. Aprobado.

**MANIN:** Debía tener la consigna de disparar a gol en todo momento, y cuando no se está en condiciones para hacerlo, es preferible pasar la pelota a un compañero. En cambio, en el medio del campo, fué el jugador que más serené el juego, pero sin efectividad. Aprobado.

**AURRE:** Despejó y globó. Magnífico de cabeza, pero sin ligar fútbol. Aprobado.

**LOUREDA:** Constantemente se caía, y al principio llevó "al huerto" a su contrario Pallás, para después quedar completamente neutralizado. Daba la impresión como si sus botas no tuviesen tacos. Con mucha benevolencia otro aprobado.

**ESCOLA:** De un lado para otro, pero sin ligar. Estuvo por bajo de sus posibilidades. Aprobado.

**VELOSO:** Participó del contagio general y tiene en su haber, para la elevación de la nota, tres jugadas primorosas en la primera parte, terminando una de ellas con un disparo impresionante que rozó la portería contraria. Notable.

**LAMELO:** En línea recta corre bien, pero cuando se va para los lados está como "agarrotado" e incurre con facilidad en falta. También se contagiaba del nerviosismo.

**MONTALVO:** Recibió poco juego, teniendo que irse constantemente al centro, para pasar en las postrimerías del encuentro al lado derecho del ataque. Su labor quedó en notable.

### EL SANTANDER

Larzabal, Navarro, Gómez y Pallás, formaron un cuarteto invulnerable y fué lo más destacado del equipo. Después hubo notas discrepantes como la de Raba en sus alarides teatrales, ya conocidos de la clientela de Riazor. El arleto Abel, esperado con gran expectación por su condición goleadora estuvo bien neutralizado por Pegaso, aparte que en la segunda parte debido a un encontronazo jugó prácticamente lesionado. Los hermanos Gento tuvieron de todo, al lado de carreras brillantes, retenciones y "atracciones" de pelota. Mejor Gento III que su hermano, y el gol ha sido el clásico de su dinastía, por piernas desbordó a dos deportivistas y se plantó delante de Pampols haciendo inútil su salida. En líneas generales, un Santander decidido, cuya actuación ha gustado.

### EL SOLITARIO GOL

Fuó a los diez minutos de la segunda parte en un avance de Gento III, cogió la pelota y avanzó en línea recta, desbordó a dos contrarios y como consecuencia el gol, acogido con gran entusiasmo por sus compañeros.

Los diez corners ejecutados por los coruñeses contra tres de sus rivales, no han valido para nada porque no se alteró el marcador.

### ARBITRO Y ALINEACIONES

Actuó como juez de la contienda el Sr. Piñeira, que se hincó de pitar, y como lo hizo con tanta frecuencia, tuvo sus yerros. A sus órdenes los equipos alinearon: SANTANDER: Larzabal; Navarro, Gómez, Pallás; Raba, Jiménez.

## Real Oviedo y Córdoba empataron a un gol

**OVIEDO, 12.** — Alineaciones: Real Oviedo. — Madrides, Toni, Datzira, Marigil, Igarán, Alfonso, Juan Manuel, José Luis, Miguel, Gasca y José María.

**CÓRDOBA.** — Pínegas, Simonet, Mingorance, Navarro, Tejada, Cosia, Vázquez, Lapetra, Fede, Cabrera y Conesa.

Arbitró sin complicaciones el colegiado Sr. Gómez Arribas. El estadio Carlos Tartiere registró una buena entrada. El terreno en magníficas condiciones para el juego.

En cuanto al desarrollo del partido, el equipo local ha vuelto a decepcionar al público. Ha tenido enfrente al modesto Córdoba, que ante el Real Oviedo resultó ser mucho más equipo que el once de Buenavista.

Salió el Córdoba en plan defensivo y el Oviedo empezó a dominar, aunque sin ligazón alguna entre sus líneas, sin apoyar sus hombres la jugada y mostrándose nulos ante la portería andaluza.



Equipo del Santander, vencedor por 1-0 en Riazor del Deportivo de La Coruña

rez: Gento II, Gento III, Abel, re: Loureda, Escola, Veloso, Lamelo y Montalvo.

DEPORTIVO: Pampols; Carlos, Pegaso, Dominguez; Manin, Aurre.

HENRY

## Victoria del Zaragoza, sobre el Pontevedra

# Constante dominio zaragocista, en un encuentro jugado con temperatura a bajo cero

**ZARAGOZA, 12.** (Añil) ZARAGOZA: Yarza, Reija, Santamaría, Zubiaurre, Vió'eta, Pepin, Santos, Enderiz, Marcelino, Villa, Lapetra.

**PONTEVEDRA:** Gato, Calleja, Batalla, Cholo, Castro, Vallejo, Recalde, Esperanza, José Jorge, Iguías, Ribada.

Arbitró el señor Ruiz Alciturri, que estuvo bien.

Lleno aunque no completo, en una tarde de temperatura bajo cero. El Zaragoza dominó constantemente al Pontevedra llegando a embotellarlo en algunas ocasiones. Las arrancadas locales fueron muy bien llevadas por la línea de medios. El Pontevedra llegó en contadas ocasiones a los dominios de Yarza sin ser de gran efectividad preocupándose más de la defensa que de los continuados ataques.

Fruto de los continuados ataques del Zaragoza fue el primer gol conseguido a los nueve minutos. Un pase de Lapetra a Enderiz y éste cede a Villa. El interior del Zaragoza tira fuerte y el balón es rechazado por Calleja pero lo recoge Marcelino que lo envía a la red. El Zaragoza adelantó a sus hombres en un acoso constante. La puerta zaragocista pasa por unos momentos de apuros en una jugada entre Vallejo y Ribada pero en última instancia después de tirar José Jorge, despeja Santamaría. Viene después otro avance del Pontevedra, esta vez por mediación de Recalde, con pase a Ribada y cuando éste se dispone a tirar se cruza Reija echando el balón fuera. Mas tarde hay otra jugada pontevedresa que es resuelta por la defensa del Zaragoza. El equipo local continúa sus ataques peligrosos en varias jugadas de sus delanteros. A los cuarenta y tres minutos Lapetra pasa a Villa y éste de fuerte disparo envía el balón a la red apuntándose el segundo tanto para los locales.

En la segunda parte el juego decae en calidad pero no así en emoción. El Zaragoza domina constantemente y sube la calidad de juego pero no así el frío que es cada vez más intenso. A los cuarenta y tres minutos, Marcelino arranca desde medio campo, pasa a Villa y éste a la media vuelta consigue el tercer tanto. Viene después de este gol una reacción del Pontevedra que consigue el primer tanto a los quince minutos por mediación de Ribada. A los treinta y cuatro en pleno dominio del Zaragoza, los visitantes marcan el segundo tanto en una jugada sosa de Ribada quien desde fuera del área dispara fijo y el balón llega a la red.

El partido adquirió gran interés por el resultado que campeaba en el marcador. Los últimos minutos fueron de juego de gran emoción pero se llegó al final sin más variaciones.

desde medio campo, pasa a Villa y éste a la media vuelta consigue el tercer tanto. Viene después de este gol una reacción del Pontevedra que consigue el primer tanto a los quince minutos por mediación de Ribada. A los treinta y cuatro en pleno dominio del Zaragoza, los visitantes marcan el segundo tanto en una jugada sosa de Ribada quien desde fuera del área dispara fijo y el balón llega a la red.

El partido adquirió gran interés por el resultado que campeaba en el marcador. Los últimos minutos fueron de juego de gran emoción pero se llegó al final sin más variaciones.

## Atlético de Madrid, 2-Murcia, 1

### EL GOL DE LA VICTORIA FUE PROTESTADO POR LOS MURCIANOS

**MADRID, 12.** — Alineaciones: AT. MADRID: Madinabeytia; Rivilla, Grifla, Calleja; Ramiro, Glaría; Aramburu, Adelardo, Lomas, Grosso y Collar.

**MURCIA:** Campillo; Alvarez, Marquitos, Alvarito; Lax, Martínez; Miguel, Lalo, Olano, Merodio y De la Torre.

Dirigió el encuentro el colegiado navarro Sr. Zariquiegui, quien por mantener la ley de la ventaja, dió lugar a decisiones equivocadas; en el segundo gol del Atlético los jugadores del Murcia reclamaron falta por la tija de Grosso, echándole que primero había señalado la falta al jugador rojiblanco y después conceder el gol. No supo cortar el juego duro.

En realidad el encuentro jugado esta noche en el estadio Metropolitano tiene poca historia. Poca, porque el Real Murcia jugó mejor que el equipo local y más que nada por las facilidades que los dos medios del Atlético Ramiro y Glaría dieron a sus adversarios, ya que estos dos medios volantes no existieron.

A los 10 minutos le fué anulado un gol por fuera de juego a Lomas y a los 20 un balón rematado por Grosso de cabeza pegó en el poste. El primer tiempo terminó con la igualdad a cero.

En el segundo tiempo a los 3 minutos Ramiro de un tiro de izquierda casi estuvo a punto de conseguir gol, pues la pelota pegó en el travesaño por su parte superior, saliendo fuera. Tres minutos después Merodio falló un gol hecho. El juego duro hace su aparición y el defensa Calleja en un encontronazo se produjo un fuerte golpe en la nariz, teniendo una fuerte hemorragia. Después es Collar el lesionado. Más tarde Grifla; y así se van lesionando aunque continúan en juego Marquitos, Alvarez, Lomas y otros jugadores. A los 25 minutos, un avance del Murcia por su ala izquierda da lugar a un tiro de Lafuente que rebota en Madinabeytia, recoge el balón Lalo y lo entrega a Lax quien desmarcado logra el primer gol y único para su equipo. Con este tanto se crece el Murcia y nuevamente el juego duro y violento se reproduce sobre el terreno. A los 37 minutos y después de saca el Atlético tres corners seguidos por el lado de Collar, Grifla entra al remate y de cabeza logra el empate a uno. Dos minutos después, en otro ataque rojiblanco, Adelardo hace un pase por alto a Grosso,

Equipos de hockey sobre hierba que disputarán el torneo olímpico de Tokio

**PARIS, 12.** — El Comité directivo de la International de Hockey sobre Hierba reunido en esta capital ha designado los diez equipos que con Pakistán, India, España, Inglaterra, Japón y Canadá ya clasificados, disputarán el torneo olímpico de Tokio.

Los designados son: Alemania Occidental, Australia, Bélgica, Francia, Holanda, Malasia, Nueva Zelanda, Polonia y Kenia. La RAU y Rodesia deberán disputar partido eliminatorio de clasificación. — Añil.

## Un claro triunfo del Barcelona sobre el Valencia (4-0)

**BARCELONA, 12.** — A las órdenes del señor López Zaballa, que estuvo bastante eficiente, los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

**BARCELONA.** — Sadurní; Benítez, Olivella, Eladio; Montesinos, Fusté; Zaballa, Kocsis, Zaldúa, Pereda y Vicente.

**VALENCIA.** — Nito; Arnal, García Verdugo, Quincecos; Sastre, Chico; Suro, Mañó, Urtiaga, Sánchez Lage y Fichá.

### QUINIELA

At. Madrid - Murcia	1
Zaragoza - Pontevedra	1
Barcelona - Valencia	1
Levante - Español	1
Oviedo - Córdoba	x
At. Bilbao - R. Madrid	x
Elche - Valladolid	1
Alavés - R. Sociedad	1
Oréense - Hospitale	2
Osasuna - Indauchu	x
Málaga - Mallorca	x
Mejilla - Eldense	1
Abarán - Hércules	2
At. Ceuta - Algeiras	x

### RESERVAS

Celta - Badalona	1
Las Palmas - Huelva	1

Buena entrada rozando el lleno. El Barcelona obtuvo un claro triunfo, pese a la férrea táctica defensiva del Valencia, que desde el principio retrasó sus líneas y actuó con dureza para evitar las continuas incursiones de la delantera barcelonista, que en algunos momentos, en especial, en la primera parte, se sucedieron sin interrupción. A los ocho minutos, el Barcelona obtuvo el primer gol en un fuerte disparo de Vicente junto al poste, Nito rechazó el balón y Zaldúa, que venía lanzado, lo envía a las mallas. Con este resultado termina el primer tiempo. En el minuto 35 se registró un fto incidente, cuando García Verdugo entró en falta a Pereda y éste se revolvió, cayendo lesionado el valencianista e intentando sus compañeros pagar al jugador azulgrana.

En la segunda mitad, comenzó dominando el Valencia, con algunas incursiones peligrosas que estuvieron a punto de provocar el empate Olivella despejó a corner en un fallo de Sadurní y éste se tiró después a los pies de Fichá para evitar otro gol cantado. Sin embargo, el Barcelona vuelve a tomar pronto el mando de la situación y a los siete minutos incrementa la cuenta con un centro de Montesinos y remata hasta la red de Zaballa. Este tanto que inmediatamente los alta voces anuncian oficialmente que es el dos mil del Barcelona en la Liga Nacional, es acogido con una gran ovación. En el minuto 35, Benítez lanza una falta contra el marco del Valencia. Hay un desvío de Kocsis y Zaldúa ciava el tercer gol. Y en el minuto 43, en un centro de Zaballa, Kocsis se encarga de conseguir el cuarto y último tanto.

Jugó un buen partido el Barcelona, sobre todo teniendo en cuenta las dificultades que representaban los propósitos defensivos del Valencia. Sus mejores hombres fueron Benítez, los dos medios, Zaballa y Zaldúa. Por el Valencia destacaron Quincecos, Chico, Mañó y Sánchez Lage. — Añil.

Jugó un buen partido el Barcelona, sobre todo teniendo en cuenta las dificultades que representaban los propósitos defensivos del Valencia. Sus mejores hombres fueron Benítez, los dos medios, Zaballa y Zaldúa. Por el Valencia destacaron Quincecos, Chico, Mañó y Sánchez Lage. — Añil.

Jugó un buen partido el Barcelona, sobre todo teniendo en cuenta las dificultades que representaban los propósitos defensivos del Valencia. Sus mejores hombres fueron Benítez, los dos medios, Zaballa y Zaldúa. Por el Valencia destacaron Quincecos, Chico, Mañó y Sánchez Lage. — Añil.

Jugó un buen partido el Barcelona, sobre todo teniendo en cuenta las dificultades que representaban los propósitos defensivos del Valencia. Sus mejores hombres fueron Benítez, los dos medios, Zaballa y Zaldúa. Por el Valencia destacaron Quincecos, Chico, Mañó y Sánchez Lage. — Añil.

Jugó un buen partido el Barcelona, sobre todo teniendo en cuenta las dificultades que representaban los propósitos defensivos del Valencia. Sus mejores hombres fueron Benítez, los dos medios, Zaballa y Zaldúa. Por el Valencia destacaron Quincecos, Chico, Mañó y Sánchez Lage. — Añil.

## La Selección Juvenil Gallega empató con la Asturiana

**LA FELGUERA, 12.** — La selección regional Juvenil Asturiana ha empatado a un tanto con la Gallega en partido del campeonato de fútbol Juvenil. — Añil.

## Resultados de ayer

**LONDRES, 12.** — Resultados de los partidos correspondientes al campeonato de fútbol de Inglaterra, Primera División: Everton-Burnley, 3-2; Fulham-West Bromwich, 1-1; Sheffield Wednesday - Ipswich, 4-1; Leicester-Stoke, 2-1; Liverpool-Chelsea, 2-1; Birmingham-Manchester, 1-1; Tottenham-Blackburn, 4-1; Nottingham-Wolverhampton, 3-2; cada bando. — Añil.

La imbatibilidad en Riazor tenía que truncarse alguna vez, y correspondió exactamente en el primer partido de la segunda vuelta, y el vencedor ha sido el equipo montañés que ha tenido la habilidad, el mérito, de no salir en plan de cerrojo, y ha obtenido así el premio a su valentía ofensiva. Aprovecharon toda oportunidad de contrataque, avanzando sus peones cuando el balón se adelantaba, en vez de encerrarse en su área, demostrando una vez más que esas rígideces defensivas son una entrega anticipada al rival. Así pudo el Santander alzarse con los puntos en litigio, triunfando por un gol a cero.

Colaboraron grandemente en el triunfo forastero los nervios que tuvieron los deportivistas a raíz del único tanto de la tarde, porque faltando todavía 35 minutos, el desconcierto fue general, precipitando las jugadas y jugando alocadamente sin ligar jugada alguna. Incomprensible en un equipo veterano, no por edad, sino por experiencia, que incurrió en el infantilismo de no rasear la pelota e imponer su mejor clase. Dominaron a sus rivales, pero si analizamos detenidamente, ningún disparo llevó la marca de gol y entonces hay que reconocer que el triunfo del equipo de Hon ha sido justo. Goles son triunfos, frase muy gastada, pero que aquí tiene aplicación exacta y definida, que refleja lo acaecido en el estadio municipal coruñés. No pudieron los deportivistas con los santanderinos, y menos cuando en tantos se contagiaron el nerviosismo, etc

Fruto de los continuados ataques del Zaragoza fue el primer gol conseguido a los nueve minutos. Un pase de Lapetra a Enderiz y éste cede a Villa. El interior del Zaragoza tira fuerte y el balón es rechazado por Calleja pero lo recoge Marcelino que lo envía a la red. El Zaragoza adelantó a sus hombres en un acoso constante. La puerta zaragocista pasa por unos momentos de apuros en una jugada entre Vallejo y Ribada pero en última instancia después de tirar José Jorge, despeja Santamaría. Viene después otro avance del Pontevedra, esta vez por mediación de Recalde, con pase a Ribada y cuando éste se dispone a tirar se cruza Reija echando el balón fuera. Mas tarde hay otra jugada pontevedresa que es resuelta por la defensa del Zaragoza. El equipo local continúa sus ataques peligrosos en varias jugadas de sus delanteros. A los cuarenta y tres minutos Lapetra pasa a Villa y éste de fuerte disparo envía el balón a la red apuntándose el segundo tanto para los locales.

En la segunda parte el juego decae en calidad pero no así en emoción. El Zaragoza domina constantemente y sube la calidad de juego pero no así el frío que es cada vez más intenso. A los cuarenta y tres minutos, Marcelino arranca desde medio campo, pasa a Villa y éste a la media vuelta consigue el tercer tanto. Viene después de este gol una reacción del Pontevedra que consigue el primer tanto a los quince minutos por mediación de Ribada. A los treinta y cuatro en pleno dominio del Zaragoza, los visitantes marcan el segundo tanto en una jugada sosa de Ribada quien desde fuera del área dispara fijo y el balón llega a la red.

El partido adquirió gran interés por el resultado que campeaba en el marcador. Los últimos minutos fueron de juego de gran emoción pero se llegó al final sin más variaciones.

Equipos de hockey sobre hierba que disputarán el torneo olímpico de Tokio

**PARIS, 12.** — El Comité directivo de la International de Hockey sobre Hierba reunido en esta capital ha designado los diez equipos que con Pakistán, India, España, Inglaterra, Japón y Canadá ya clasificados, disputarán el torneo olímpico de Tokio.

Los designados son: Alemania Occidental, Australia, Bélgica, Francia, Holanda, Malasia, Nueva Zelanda, Polonia y Kenia. La RAU y Rodesia deberán disputar partido eliminatorio de clasificación. — Añil.

Encuentro de rivalidad

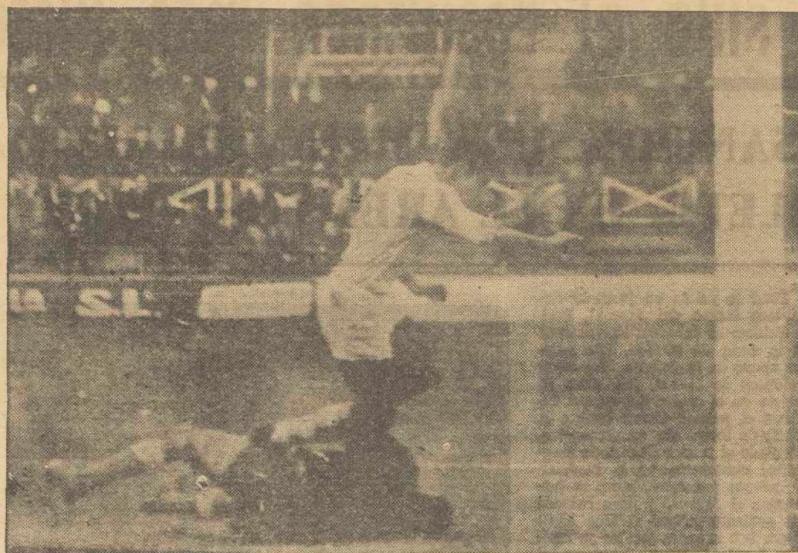
EL SEVILLA BATIO AL BETIS, (3 - 1)

SEVILLA, 12.- Alineaciones. Sevilla: Manolín; Juan Manuel, Maraver, Campanal; Gallego, Achúcarro; Diéguez, Moya, Cabral, Rivera y Donato. Betis: Pepín; Colo, Ríos, Paquito, Montaner, Martínez, Lasa, Luis, Ansoá, Bosch y Molina. Discreto arbitraje del colegiado señor González Echevarría. El primer tiempo es en general de dominio alterno, con periodos de ligera presión sevillista. El juego es muy disputado y de extraordinaria emoción, para lo cual se emplean las defensas de manera cerrada y se ejerce por ambas partes un fuerte marcaje. A los 17 minutos, Ríos sujeta a Cabral que se le iba, pero se hace Rivera con el balón. El árbitro concede la ley de la ventaja, y Rivera marca el primer gol de manera imparable. Tres minutos después se produce el empate, cuando en pleno ataque bético se registra una defectuosa jugada de Manolín que deja el balón a los pies de Martínez, quien no tiene más que chutar para conseguir el tanto del empate. Sigue una fase de juego tenso y equilibrado que se rompe a los 32 minutos, cuando al ejecutar Diéguez una falta Molina, de forma desgraciada, al intentar despejar marca en su propia meta. En el cuarto de hora final del primer tiempo se registran varios momentos de peligro. En el último minuto de esta parte, una gran jugada de Cabral da ocasión a Diéguez para rematar, penetrando el balón en la puerta, después de chocar con el travesaño. Se llega al descanso con el resultado de tres a uno, que habría de ser definitivo, favorable para el Sevilla. Al reanudarse la segunda parte del encuentro comienza a llover. A los cuatro minutos, hay un buen tiro de Cabral que es neutralizado por Pepín. El Betis pugna por acortar distancias. El Sevilla desarrolla un excelente juego de contención a la altura de la línea media, después de dominar plenamente el centro del campo. A los 18 minutos se registra una jugada peligrosa ante la puerta sevillista, tras un fallo de Manolín. Lo continuo de la lluvia hace que el terreno de juego se reblandezca, creándose dificultades para el normal desenvolvimiento del juego. El Betis deja de mostrar su mordiente habitual y

CELTA, 5 - BADALONA, 0

Tres de los goles célticos fueron conseguidos por Germán

M. DE AGOSTA MEDICO CIRUJANO Partos y enfermedades de la mujer Altamira, 3. Teléfono, 1290 SANTIAGO



Germán entra impetuoso al remate y logra el quinto gol de la tarde



Pintos en habilísima internada centra raso para que Téllez clave el balón en la red; es el gol número tres.

La réplica del Badalona fue fulminante, colándose Gasull por el centro que obligó a Ro Rori a frenarle con falta. Sacada ésta, centro que obligó a Rori a córner. Seguidamente otro tiro de García II lo bloca seguro el meta céltico. En el minuto 15, Pintos esprinta por su banda, dribla a su enemigo, se cuela en el área y perseguido por la defensa que le hace falta. No obstante, sigue con la pelota el de Porriño y en el segundo intento es derribado por la espalda a escasos metros del meta. El penalty es protestado por pura fórmula por el equipo rival. Se encarga de tirarlo Pepiño que con gran maestría consigue el segundo gol céltico. En el minuto 26, otra vez Pintos, en velocísima internada con hábil quiebro, se mete en el área y centra raso. El balón lo empalma sobre la marcha Téllez, clavándolo en las mallas. Es el 3-0. Cuando se está jugando el minuto 35, un buen servicio de Zamorita da ocasión a Germán para lucirse en impresionante bolea que significa el número cuatro, y tres minutos después, una internada de Albino es frenada con falta casi en la misma línea de penalty. Ejecuta el castigo Zamorita con mucha fuerza y lo detiene el meta catalán, pero no puede impedir que el balón se le escape de las manos. Acude Germán al remate muy impetuoso logrando llevar el cuero al fondo de las mallas. Es el rotundo 5-0 que redondeaba así la jornada. Pudo muy bien el Celta llegar a la media docena de goles en aquel enorme tiro de Zamorita que llegó a la red, que invalidó el arbitro por fuera de juego del interior Téllez, que en realidad no intervenía para nada en la jugada dando lo lejano del remate. Clara y rotunda victoria del Celta como premio a su mejor sentido del remate y oportunismo y, también hay que decirlo, por su superior aguante a lo largo de los noventa minutos que fueron jugados a muy buen tren. Destacados: Por el Badalona, Rangil, Cantalló y Toll. En conjunto todos sus hombres se apoyaban muy bien en las jugadas. Por el Celta, seguro y firme el cuarteto defensivo; con empuje los dos volantes, y en el ataque, la eficacia del centro delantero y la rapidez del extremo derecho. Arbitró bien y sin demastadas complicaciones, el señor Varas Gómez. Badalona. — Santos; Magiñ, Rangil, García I; Florit, Cantallops; Junca, Ruiz, García II; Gasull y Tolles. Celta. — Cantero; Rori, Lasheras, Zuzunegui; Pepiño, Albino; Pintos, Zamorita, Germán, Téllez y Costoya.

Sorpresa en Orense

EL EQUIPO LOCAL PERDIO ANTE EL HOSPITALET

ORENSE. — (De nuestra Delegación). El Orense ha comenzado mal la segunda vuelta de la Liga. Está visto que a los locales no les van bien los partidos iniciales en el Estadio José Antonio ya que en la primera vuelta contra la Real Sociedad perdieron los propietarios del terreno por 2-0 y ayer se ha vuelto a repetir la pérdida del encuentro contra el conjunto catalán Hospitalet, que según las noticias que aquí se tenían de él venía realizando últimamente unos encuentros muy aceptables. Por eso el conjunto catalán traía mucha moral por su último empate conseguido en el campo del Alavés. Jugó el Hospitalet con mucho entusiasmo y sus jugadores hicieron gala de una gran moral y decisión de victoria. Los jugadores del Hospitalet iban a por todas, como vulgarmente suele decirse. Salieron adoptando una táctica defensiva muy cerrada,

ya que en la línea defensiva incrustaron los dos medios y el jugador Jiménez y a la media bajaron Mesones y Castaño quedando solamente adelante Briñas y Lloret, pero a pesar de esta cerrada táctica defensiva los muchachos que prepara Rabasa, contraatacaban con peligrosidad el marco defendido por Gelucho. Sin embargo hay que reconocer que en algunas ocasiones tuvo suerte el Hospitalet. Casi hubo momentos en que algunos tiros que en las gradas se cantaban como que eran despedidos en última instancia por el gran jugador catalán que salvaba el peligro. La mejor figura de los catalanes ha sido su gardameta, estiguiéndolo Hernández, Jiménez, Castaños y Arnas. El Orense ha vuelto a ofrecer a sus incondicionales, que en gran cantidad habían acudido hoy al Estadio José Antonio un partido como el que hace ocho días le ofrecieron ante el

Crónica de DERVICHE

VIGO. (De nuestra Delegación). No ha defraudado ni mucho menos la visita del Badalona que venía precidido de buen cartel por su regularidad y juego de conjunto. Durante los primeros 45 minutos igualó al Celta en buenas maneras y no dejó resquicio para la internada de nuestros delanteros y acosando con el tiro la meta de Cantero que ha tenido que emplearse repetidas veces, pero muy en serio. Territorialmente dominó al once vigés con el retraso del volante del medio derecho catalán y extremo izquierda, este con gran movilidad. Súmese el repliegue de los interiores Ruiz y Gasull en particular éste, se movió muchas veces en el área, pero el equipo visitante resultaba rápido en sus contraataques bien apoyados en bloques, y nuestra defensa se ha

tendido que multiplicar para amillar sus intentos. Y así en esta toma y daca se ha jugado la primera parte en la que el Celta y el Badalona han tenido el gol al alcance de sus botas y con más claridad el once céltico, pero faltó serenidad y potencia de tiro. El boquete en el sistema defensivo del Badalona se abrió en las filas del equipo visitante en el

minuto dos de la segunda parte, en rápido avance con pase de Téllez sobre Albino, el cual lo cede a Germán por alto y el centro delantero bate a Santos. Un gol de los de "antes de la guerra". Germán, animado por el público, acusa sin titubeos metido en el área en medio de los aplausos del respetable por su coraje y valentía.

Levante, 3 - Español, 1

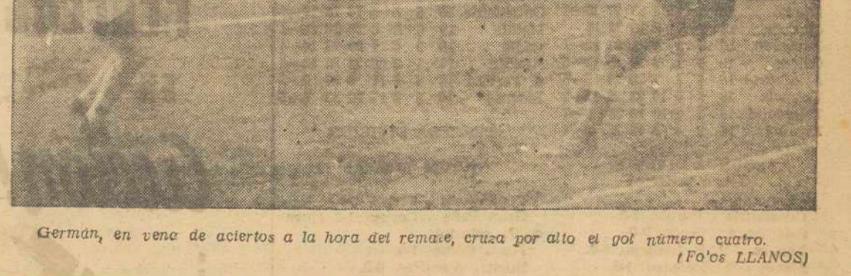
VALENCIA, 12 - Arbitró el señor Gardeazábal, bien. El Levante desde el primer momento empezó atacando, mientras que el Español se disponía en clara manera defensiva. En el primer cuarto de hora, Wanderley consiguió el primer gol. El dominio levantista se hizo persistente en toda la primera parte donde llevaron el peligro, al área defendida por Joanet quien intervinó bien en varias ocasiones. A los 37 minutos, consigue el Levante su segundo tanto por mediación de Pepín. A los 39 se registra un incidente entre Domínguez y Vall y este jugador tuvo que ser atendido. Igualmente es atendido Paredes que resultó lastimado en una jugada. En la segunda mitad el juego cambió de signo y el Levante pasó a ser dominado por un Español en el que se llevaron a cabo diversas modificaciones en la alineación. Kibala, jugaba ahora en el puesto efectivo de delantero centro, mientras Castell pasó a la defensa pero adelantándose en muchas ocasiones, apoyado asimismo por Argilés. Bien dirigido ahora por Kibala el Español fuerza varios córners que se lanzaron sin consecuencias. Kibala lanza un golpe franco con su reconocida habilidad y bien dirigido, pero el portero levantista, detiene bien aunque aparadamente. El Levante pasa por momentos de apuro para defender su meta teniendo que intervenir el portero en situaciones comprometidas. Prosigue la presión del Español con consecuencias ya que el cuarteto defensivo del Levante, actúa con eficacia. A los 27 minutos, un contraataque del Levante y Domínguez realiza una jugada muy inteligente con pase a Wanderley pero que detiene Joanet en última instancia con muchas dificultades. A los 28 minutos se produce un ataque del Español y

una jugada común que es rematada por Muñoz, desde lejos con un tiro en el que el balón hizo un extraño efecto y se coló en la red, siendo el único tanto de los españolistas. Apenas sacado de centro avanza el Levante y viene una jugada de Wanderley con pase a Vall y éste a Domínguez quien dribla a la defensa e inteligentemente, tira por un ángulo y es el tercer tanto local muy aplaudido por el público por su magnífica ejecución. CIPRIANO

Ganó el Real Madrid, en Bilbao

BILBAO, 12. — Alineaciones. R. MADRID. — Vicente; Isidro, Santamaría, Pachín, Müller, Zoco, Amancio, Félix Ruiz, Di Stéfano, Puskas y Gento. AT. BILBAO. — Iribar; Rentería, Zorriquetta, Aranguren, Aguirre, Uriarte, Sáez, Latorre, Arrieta, Argoitia y Urquijo. Lleno reposante en San Mamés. Las entradas se agotaron varias horas antes del encuentro, llegándose a pagar por una localidad numerada hasta 600 pesetas. El Real Madrid ha superado netamente al Atlético de Bilbao. Utilizando una táctica consistente en retrasar a Zoco, incrustándolo entre la defensa; colocar a Di Stéfano y Ruiz en una zona central y mantener en vanguardia a los dos extremos y Puskas. El conjunto madridista logró frenar pronto con un juego organizado el ímpetu inicial de los bilbaínos, a los que paulatinamente se fue imponiendo hasta quedar hecho el amo del mando del encuentro. El Atlético de Bilbao ha luchado en todo momento contra la indiscutible clase superior de sus rivales. Prueba de ello, es el número de córners lanzados contra Vicente, más de quince aunque nunca pudieron obtener fruto de ellos. El partido, clase contra ímpetu, estuvo nivelado hasta los 25 minutos de juego, en que se lesionó Argoitia en choque contra Zoco; el jugador bilbaíno, cojeando visiblemente, pasó a extremo izquierdo y el Madrid se hizo definitivamente con el partido. A los 35 minutos, llegó el primer gol, conseguido en jugada personalísima del extremo izquierdo, que sorteo a cuantos rivales encontró a su paso y retrasó a Di Stéfano, que remató hasta las mallas. A los 40 minutos, Aguirre pasa hacia la izquierda, y Urquijo, desde cerca, consigue el famoso gol 2.000 del Atlético. Con émpate a uno se llega al descanso. A los 5 minutos, del segundo tiempo, buena jugada de Di Stéfano y Amancio. El delantero centro hace un pase profundo al extremo, el cual, ante la pasividad de la defensa local, bate a Iribar de soberbio tiro. A los 15 minutos, gran jugada de Di Stéfano que ha sido una vez más el mejor jugador madridista, con pase preciso a Puskas, que remata bien y obtiene el tercero de su equipo. Cuando faltan sólo tres minutos, Zorriquetta, en barullo ante el marco de Vicente, mete el pie y consigue el segundo tanto bilbaíno. Los mejores del Real Madrid han sido Di Stéfano, Amancio, Zoco y Santamaría. Del Atlético destacaron Aguirre, Uriarte, Iribar y Arrieta. El arbitraje del señor Lloris fue correcto. El Real Madrid fue despedido con una ovación fuerte por el público de San Mamés, que aceptó deportivamente igual que sus jugadores, la superioridad indiscutible del conjunto representativo de la capital de España. — ALFI.

Annunciándose incrementará sus ventas y su negocio prosperará. Nuestra sección de ANUNCIOS POR PALABRAS satisfará sus deseos.



Germán, en vena de aciertos a la hora del remate, cruza por alto el gol número cuatro. (Fotos LLANOS)

Una rusa, campeona mundial de velocidad sobre patines

HERNIADOS Adquieran el moderno y minúsculo aparato HERNIUS AUTOMÁTICO, el de más prestigio y sólida garantía, diferente de todos los demás y siempre preferido por su alto rendimiento, mínima molestia y mayor seguridad, sin tirantes, peso, bulto ni presiones, se adapta como un guante y se lleva sin notarse. Bajo medida, molde y presc. facult. (C. S. 16.391). VISITA EN SANTIAGO DE COMPOSTELA El miércoles, día 15 del corrote, de 10 a 1, en el CONSULTORIO del Dr. CAAMANO, Franco, 44. GABINETE ORTOPEDICO HERNIUS Rambla de Catalunya, 34. BARCELONA. Montera, 32. MADRID.

TCHELIAVINSK, 12. — La soviética Lidia Skoblikova, ha batido la marca mundial de velocidad sobre patines en la distancia de tres mil metros con el tiempo de 5' 04" 2/10. — ALFI.

NO HUBO GOLES EN EL M. RIVERA

Una victoria del Arsenal, frente al Fabril, hubiese sido el resultado más justo

QUEDO SIN SANCION UNA MANO CLARISIMA DE MANOLETE, EN EL AREA CORUÑERA

Crónica de KINSO

La importancia del partido llevó bastantes aficionados al Estadio Manuel Rivera. Había interés en ver de nuevo al Fabril Deportivo, como lo había en comprobar si el Arsenal sería capaz de frenarlo.

Pone la pelota en juego el delantero centro del Arsenal. Beel y Pellicer se retrasan ligeramente a la zona de medios. Tito baja en apoyo de la defensa.



Una fase del encuentro Fabril-Arsenal. (Fotos Arjo)

A las órdenes del colegiado pontevedrés, señor Pazos, los equipos forman así:

ARSENAL. — Dopico; Filgueira, Arturo, Carlos; Díaz, Casitas; Cerejo, Pita, Belarmino, Luis y Lis.

FABRIL. — Giraldez; Minador, Manolete, Cholo; Tito, Guitián; Machicha, Pellicer, Mosquera, Beel y José Luis.

El Fabril, que se encontró con un equipo que no dió facilidades fuera de juego de los delanteros ferrolanos, sin haber existido, dejando sin sanción varias faltas de los fabrilitas.

No hubo goles en el primer tiempo, que fué de mando local. En la segunda mitad, de mayor iniciativa arsenalera, Casitas y Belarmino, por excesiva precipitación, o demasíados nervios, pierden una clarísima oportunidad de tanto, cuando Giraldez, estaba prácticamente batido. Iban entonces 35 minutos de juego. Dos minutos después otra ocasión de tanto es cortada por el central coruñés, con la mano. La falta se produjo dentro del área pequeña, pero el árbitro la dejó sin sanción, recibiendo una gran bronca.

Presiona el Arsenal insistientemente. Su fútbol, de mayor rapidez y buen hacer, trae de cabeza a los jugadores del Fabril. Mediada esta segunda mitad, se registra un formidable tiro de Belarmino pegado al larguero, que Giraldez desvía con apuros a córner y faltando diez minutos para finalizar, Manolete, que ya había estado jugando con una pierna vendada, pasa a extremo derecha; Machicha a media y Tito a central.

Tampoco en esta fase del encuentro hubo tantos, aunque las ocasiones fueran más proclives para el Arsenal, que jugó más que el Fabril y lo dominó totalmente. Todas las líneas del Arsenal funcionaron a la perfección. Dopico, que tuvo poco trabajo, se mostró seguro siempre. Filgueira y Arturo fueron los mejores en la defensa. Bien la media, en la que Casitas realizó una labor sobresaliente. Delante, todos muy voluntariosos y con buen fútbol hasta el área, donde se falló notablemente, Belarmino, Cerejo y Lis lo más destacado. Esto no quiere decir que Pita y Luis hayan desentonado, pero tampoco llegaron a la altura de sus compañeros, o quizá, no tuviesen idénticos aciertos, y que le jugó sin titubeos, "capé"

como pudo el partido. Todás sus líneas estuvieron estrechamente vigiladas, e inutilizados sus hombres "cave" fué un fácil adversario. Giraldez, que hubo de intervenir con frecuencia, se mostró acertado de reflejos y colocación. Manolete, mientras estuvo en la defensa, fué el elemento más firme en esta línea, bien secundado por Minador y Cholo, y efectivamente apoyado por Tito como cuarto defensa. Guitián fué otro de los sobresalientes en las filas fabrilitas, mientras que delante casi nada; y en ese caso, no puede mencionarse a la figura del Fabril, Pellicer, que pasó desapercibido.

Repetimos nuevamente que, tal y como se jugó, y como el que mejor jugó fué el Arsenal, el resultado más justo de este encuentro, hubiese sido una victoria corda de los ferrolanos, por los muchos méritos que hicieron para conseguirlo y porque fueron muy superiores a su enemigo de turno.

Dejamos las últimas líneas para el señor Pazos de Pontevedra, al que correspondió el arbitraje del partido, que lo hizo mal. Perdonó un claro penalti al Fabril y dejó otras faltas de los coruñeses, sin sanción, viendo con más "precisión" las del Arsenal, algunas sacadas de su manga. Esto es un grave problema, que alguien tiene que cuidar, por bien del fútbol.

Anunciará su ventas y su negocio prosperará. Nuestra sección de ANUNCIOS POR PALABRAS satisfará sus deseos.

LIGA NACIONAL DE BALONCESTO

TRIUNFO DEL S.E.U. SOBRE EL A. D. BURGAS (59-44)

Es lógico que después de unos cuantos días de inactividad los equipos se encuentran bajos de forma, pero no esperábamos que el S.E.U. sufriese un bajón tan grande.

El partido que, sin duda, el peor que el equipo estudantil realizó en casa desde muchos años.

Por el cuadro de casa, no cabe destacar a nadie, ni siquiera a Lamela, que resentido por su reciente lesión, cojeaba visiblemente al final del encuentro.

Los del A. D. Burgas, muy luchadores, pero su técnica de juego, muy baja, y su imprecisión en el tiro a cesta, les hicieron perder un partido en el que no debiera haber ni vencedor ni vencido, pues ninguno de los dos equipos hicieron méritos para alzarse con el triunfo final.

HOMENAJE A DIK

Antes de comenzar el partido se hizo un homenaje al jugador seúlsta Dik, siendo éste el último partido en que el americano forma en las filas del conjunto universitario. Una cariñosa ovación fue el tributo que la afición compostelana rindió a este magnífico encestador.

Por el cuadro orensano formaron:

Gómez: Luchó mucho aunque estuvo impreciso en las entregas. Marcó 4 canastas y falló dos tiros libres.

Rodríguez: Tiró mucho a cesta aunque con poca precisión. Consiguló 3 canastas y transformó uno de dos tiros libres.

Areán: Muy nervioso, aunque el mejor del cuadro forastero. Logró 5 canastas y falló dos tiros libres.

Bermejo: Empezó mal para irse afianzando luego. Consiguló 4 canastas; tres de ellas de gancho y transformó 1 de los dos tiros libres que lanzó.

Gallego: Defendió mucho, desplazando a Sande en los rebotes. Poco preciso en el tiro a cesta. Logró 6 puntos para su equipo, dos de ellos de tiros libres.

Santos: Hizo poco por no decir nada. Dos puntos más para el A. D. Burgas.

González: En el poco tiempo que salió, repartió bastante leña y marcó una canasta.

Por el S.E.U. alinearon:

Lamela: Muy bajo, aunque ordenó algo el juego en los contraataques, llevando siempre la iniciativa. Metió 3 canastas y transformó 2 tiros libres.

Pepe: No estuvo ni con mucho a la altura de otros días. Impreciso en el tiro a cesta, incluso en los tiros libres. Marcó 5 canastas y 3 puntos más de los 6 tiros libres que ejecutó.

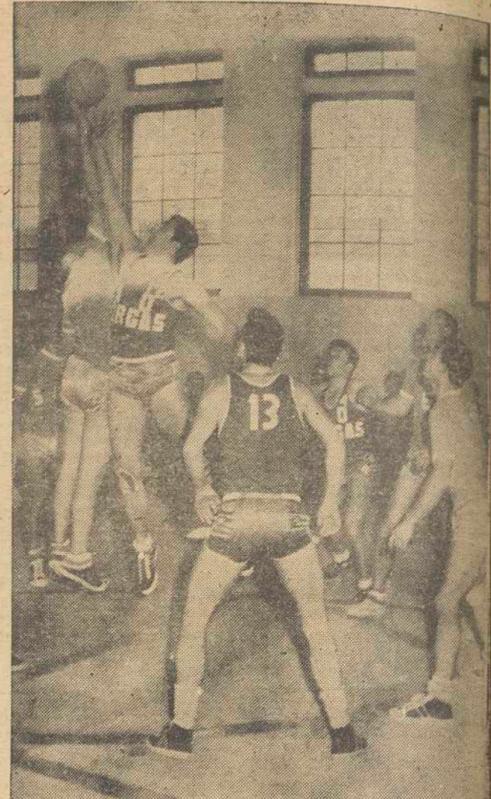
Barea: Tiró mucho y falló mucho aunque fue el máximo encestador del encuentro con 16 puntos, 4 de ellos de tiro libre.

Vitolo: A la altura de todos. Marcó 2 puntos.

Pousa: Salió poco, luchó mucho y no marcó nada.

Sande: Empezó mal pero no continuó bien. Tuvo buenas intervenciones bajo el aro contrario pero le faltó coraje. Transformó 4 canastas.

Dik: Recibió poco juego; lo vimos muchas veces solo en el ala, esperando el pase, pero no le llegaba el balón. Los pocos balones que recibió los hizo pasar con



Un momento del partido de Baloncesto S.E.U. de Santiago A. D. Burgas. — (Foto Santiso)

asombrosa puntería, desde la media distancia, por el aro. Tuvo sus fallos, y no pocos, pero que quizá el mejor del cuadro local. Consiguló 12 puntos.

Esto es lo poco que hicieron los jugadores de ambos bandos. El tanteo final es bajo e inmerecido. La primera mitad terminó con la ventaja seúlsta de 24-20.

El árbitro estuvo al nivel del encuentro aunque sus equivocaciones fueron muchas menos de las que el escaso público, que se desplazó al "Gimnasio Universita-

rio", le achacó. Estuvo autoritario y no admitió ninguna protesta a sus decisiones.

Sólo nos falta añadir que de seguir así, nuestro primer equipo no se alzaría al final con el trofeo "Gonzalo Aguirre".

ROLAG

OTROS RESULTADOS

Bosco de La Courña, 48 - Estudiantes, 46.

Teuro, 38 - M. Alvarez, 31.

Iris, 34 - Concepción Arenal, 47.

Resultados y clasificaciones

CAMPEONATO NACIONAL DE LIGA

PRIMERA DIVISION

At. Madrid - Murcia, 2-1. Zaragoza - PONTEVEDRA, 3-2. Barcelona - Valencia, 4-0. Sevilla - Betis, 3-1. Levante - Español, 3-1. Oviedo - Córdoba, 1-1. At. Bilbao - R. Madrid, 2-3. Elche - Valladolid, 2-0.

CLASIFICACION

Table with columns J, G, E, P, F, C, P. for the first division teams.

SEGUNDA DIVISION (Grupo primero)

Constancia - Burgas, 2-2. Salamanca - Gijón, 0-0. Europa - U. P. Langreo, 0-0. Alavés - R. Sociedad, 1-0. ORENSE - Hospitalet, 0-1. CELTA - Badalona, 5-0. DEPORTIVO - Santander, 0-1. Osasuna - Indauchu, 1-1.

CLASIFICACION

Table with columns J, G, E, P, F, C, P. for the second division teams.

SEGUNDA DIVISION (Grupo segundo)

Las Palmas - Huelva, 2-1. Granada - Tenerife, 0-1. Cádiz - Mestalla, 2-2. Onteniente - S. Fernando, 2-0. Málaga - Mallorca, 0-0. Meilla - Eldense, 2-0. Abarán - Hércules, 0-1. At. Ceuta - Algeiras, 2-2.

CLASIFICACION

Table with columns J, G, E, P, F, C, P. for the second division teams.

TERCERA DIVISION (Grupo primero)

Compostela - Ferrol, 1-1. Gran Peña - Corujo, 1-2 (Jugado el sábado). Foz - Couto, 1-0. Bueu - Alondras, 0-2. Choco - Lemos, 3-0. Marín Turista, 1-0. Arosa - Lugo, 0-0. Arsenal - Fabril, 0-0.

CLASIFICACION

Table with columns J, G, E, P, F, C, P. for the third division teams.

Advertisement for HANOMAG BARREIROS tractors, featuring images of tractors and text describing their features like 'PERFECCION EN ACCION!', 'POTENCIA', 'ROBUSTEZ UNICA', and 'ECONOMIA comprobada'.

A pesar de su derrota, el Valladolid tuvo una buena actuación en Elche

ELCHE, 12. — Alineaciones: VALLADOLID. — Calvo; Lajo, Pini, Pinto; Ramírez, Martínez, Rodríguez-Suárez, Rodilla, Aramendi, Sánchez y Landa.

ELCHE. — Pazos; Cháncho, Iborra, Quirant; Ramos, Forneris; Cárdena Martín, Eulogio Martínez, Romero y Oviedo.

Dirigido bien el encuentro el colegiado mallorquín Sr. Fiol Simó. Se ha jugado el encuentro con tarde espléndida y buena entrada. El Valladolid se ha empleado con cordicia y coraje realizando un buen partido y presentando seria batalla al equipo local, en especial en el segundo tiempo en que el dominio fué mayor del equipo visitante.

Empieza el encuentro con un buen avance del Elche por medio de Cardona, que termina en córner, que es tirado sin consecuencias. A los doce minutos, Calvo realiza una gran parada a fuerte tiro de Martínez. La delantera del Elche, especialmente Cardona, Romero y Martínez, es sometida a estrecho marcaje por los jugadores del Valladolid Pinto, Lajo y Martínez, a lo largo de todo el encuentro.

A los 30 minutos se sanciona al Valladolid con un directo sacado por Romero, de fuerte tiro con la izquierda, pega en el poste del portal defendido por Calvo y entra en la red, sin que el meta vallisoletano pueda hacer nada por impedirlo porque el tanto resultó imparabable. Termina el primer tiempo en que el dominio territorial ha sido de los locales, aunque de forma poco fructífera.

En la segunda parte, el juego se nivela, especialmente en las postimerías, en que realmente la iniciativa correspondió más al Valladolid.

A los 43 minutos llega el segundo tanto de la tarde. El Valladolid cede córner que es sacado por Romero, lo hace en forma muy cerrada y con tal habilidad que logra que el balón entre dentro del marco a causa del gran efecto que llevaba sin que meta, defensas ni delanteros hayan tocado el mismo.

Con el resultado de dos a cero termina este encuentro, por el

La Liga en las Mariñas. Resultado de los partidos de ayer

LA CORUÑA. — Los resultados de este torneo en primera división son: Olímpico - San Tirso ... 3-1. U. Campestré - Sp. Cambre ... 3-4. Marino - Fontemayor ... 2-2. Relampago - Brigantium ... 0-1. Mercurio - Perillo ... 3-3. Sp. Sada - Portazgo ... 2-3.

SEGUNDA DIVISION (Primer Grupo) C. D. Sésamo - D. Sigrás ... 2-3. U. D. Juvenil - R. Eiris ... 1-0. Sp. Mesoiro - Penouquiera ... 3-3. U. D. Carrai - Sp. Sésamo ... 2-0.

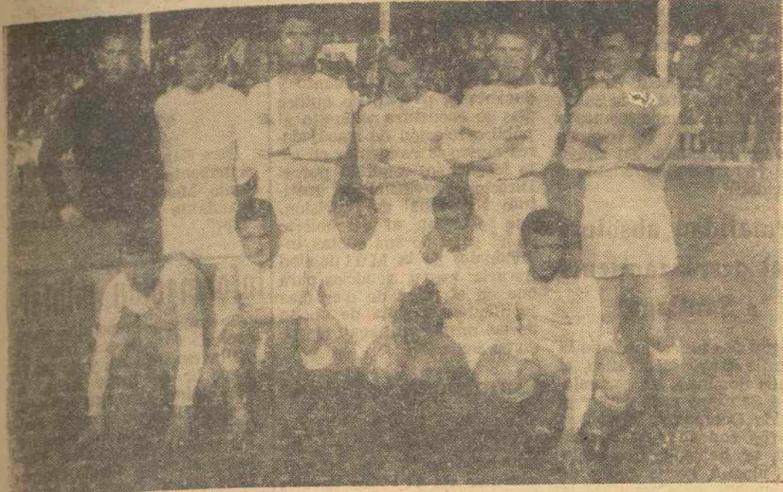
(Segundo Grupo) Pedralonga - Santa Cruz ... 3-2. Hércules - Platino ... 3-3. Dorneda - At. San Pedro ... 2-4. Brejo-Lema - El Carballedo ... 2-4.

Anunciará su ventas y su negocio prosperará. Nuestra sección de ANUNCIOS POR PALABRAS satisfará sus deseos.

# Gran jornada, en Santa Isabel

## COMPOSTELA y CLUB FERROL empataron a un tanto, después de un encuentro de poca calidad de juego

### AL EQUIPO SANTIAGUES LE FUE ANULADO UN GOL, QUE DESHACIA LA IGUALADA

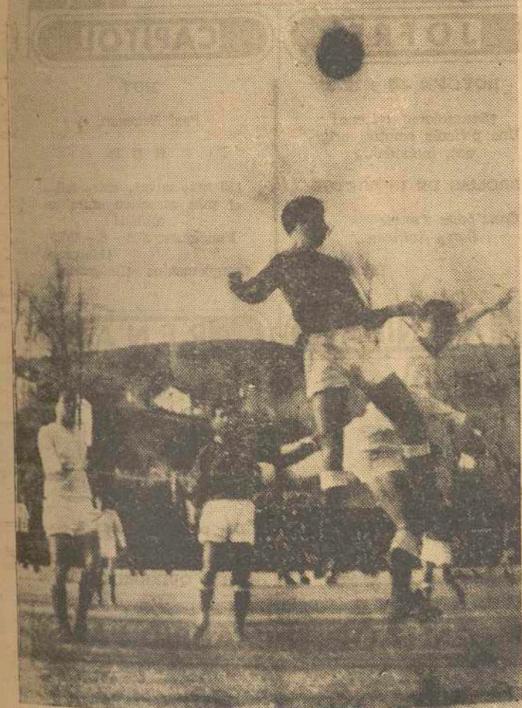


Equipo de la S. D. Compostela que empató a un gol con el Ferrol en Santa Isabel. (Fotos santiso)

Hubo empate en el Estadio Municipal de Santa Isabel. Ninguno de los equipos contendientes lo había pronosticado. El Ferrol, por medio de su entrenador había dicho que ganarían. Yayo, sin afirmarlo categóricamente, dejó entrever que vencería el Compostela. La cosa quedó en una igualdad, no muy justa para los compostelanos, porque han marcado un segundo gol y el árbitro le puso el veto.

En la balanza del empate, pesan por igual la decepción y la alegría. Decepción de los compostelanos y júbilo de los departamentistas. Lo uno y lo otro tenían su justificación.

Al público le afectaron, indistintamente, los dos sentimientos.



Tucho Sampedro intenta el remate pero Vilar, magnifico toda la tarde, le gana la acción.

Como es natural, los hechos santiaqueses salieron desilusionados y con mucho disgusto entre pecho y espalda. Nuestros amigos de Ferrol regresaron a su ciudad natal muy satisfechos, como es natural.

Ahora imagínense ustedes lo difícil que es para el cronista ejercer la misión de informar, de tal manera que no se desvirtúen los hechos. Claro está que siempre ha sido nuestra norma la naturalidad en los razonamientos, sin dejarnos llevar por ninguna pasión. Esa es la razón por la que el enorme clamor que hubo el domingo en el Estadio Municipal de Santa Isabel, en ese choque memorable Compostela - Ferrol.

Hemos pagado en la misma moneda. El Compostela había empatado en el Manuel Rivera con el Ferrol y los "verdes" se cobraron implacablemente en Santa Isabel. Nada

tienen que ver, por ejemplo, con la inexplicable determinación del árbitro al anular aquel segundo gol que acaso no hubiera significado decididamente la victoria compostelanista pero tal vez sería un buen paso...

#### UNA JORNADA DE GRAN BULLICIO

Este encuentro deja huella. Ha dejado el gratísimo recuerdo de una jornada de lazos fraternales entre ferrolanos y santiaqueses, aunque extemporáneamente los jugadores ferrolanistas Granda y José, por ejemplo, se empeñaron en hacer ver a los espectadores que en el terreno de juego había "jeña".

shupa", haciendo cordialísimo uso de su júbilo al final del partido, porque era ley del juego y aquí se acató resignadamente el revés de las pretensiones del Compostela.

#### UN LLENO IMPRESIONANTE

El Estadio Municipal de Santa Isabel no había registrado nunca un lleno tan impresionante como el domingo. Se habían instalado gradas metálicas y se improvisaron otras de madera, para aumentar el aforo.

Se vendió todo el papel. Si la capacidad de los graderíos lo permitiesen, se hubiera vendido aún más.

Flamearon banderitas de los dos equipos, aquí y allá en todos los graderíos. Magnífico ambiente, pancartas alusivas, disparo de bombas y suelta de palomas del colombófilo ferrolano don Emilio Santos Lago, que trajeron los excursionistas de la «Peña Rubalcava», como símbolo de paz y neutralidad.

La tarde estaba magnífica: muy luminosa y temperatura suave.

#### LOS EQUIPOS EN EL TERRENO DE JUEGO

Momentos antes de las cuatro los equipos salieron al terreno de juego. El Club Ferrol saludó desde el centro. Una gran ovación, que se repite inmediatamente después al salir el Compostela.

El capitán del equipo local, Marín, entregó a su colega del Club Ferrol un artístico banderín en recuerdo de la primera visita oficial del «once» ferrolano a Santa Isabel.

Esta vez hubo nubes de fotografías, ante los cuales posaron los equipos, con el árbitro y los linieres. Potentes bombas de peluche. Y una enorme expectación acompañada de incertidumbre.

Va a dirigirse el partido el señor Fresco Paz, colegiado de La Coruña, con linieres del mismo Colegio. Y los equipos aparecen formados así:

**CLUB FERROL:** Goloso; Granda, Vilar, Santiago; Marcelino, Artime; Arregui, Loza, Pan, José y Suco.

**COMPOSTELA S. D.:** Joaquín; Amadeo, Marín, Firi; Tucho, Tatá; Garrincha, De la Iglesia, Tucho Sampedro, Fito y José Luis.

En medio de un colosal clamor comenzó el encuentro.

#### FITO MALOGRADA UNA MAGNIFICA OCASION

De salida, el Compostela buscó por el flanco izquierdo la portería enemiga y José Luis llegó con alguna facilidad a la raya de corner, donde Granda cedió dos saques de esquina casi consecutivos.

Otro avance local por el mismo lado lo remata mal Tucho Sampedro.

A los diez minutos un pase procedente de la línea media compostelanista cruza de un lado al otro y llega a los pies de Garrincha, situado en buena posición para tirar a puerta, pero hace antes un regate al lateral izquierdo del Ferrol y cede en corto a Fito, el cual se encontró prácticamente sólo ante el portero Goloso. El interior santiaqués no tuvo la suficiente serenidad y tiró mal, saliendo el balón bastante desviado del marco.

Allí perdió el Compostela sin duda la mejor oportunidad de la tarde.

#### EL GOL FERROLANO

Cerca de los quince minutos, el lateral derecha santiaqués Amadeo, que estaba muy adelantado, interceptó con una falta una internada de Suco. El árbitro señaló el castigo consiguiente. Lo sacó José, cruzando el balón al extremo derecho Arregui, que burló la entrada de Firi y centró rápidamente sobre puerta. El balón entró en la red del Compostela en medio de la confusión de jugadores de ambos conjuntos, constituyendo el gol del Ferrol. Los jugadores del equipo visitante abrazaron a José, como autor del gol, quizá porque acudió oportuno a estorbar al guardameta Joaquín, aunque éste nada hizo para evitar el tanto, por encontrarse descolocado.

A esa jugada siguió una fuerte presión del Club Ferrol durante veinte minutos, que han sido los que marcaron un poco su buena clase y la labor de conjunto, facilitando ese dominio el tremendo desconcerto en que cayó de pronto el conjunto local.

#### EL EMPATE

Al minuto 43 se produjo el tanto del empate. Fue de modo inesperado, porque el Ferrol estaba asediado con mucho peligro en el área local, donde la defensa dirigida por Marín tenía un terrible trabajo.

Un desplazamiento largo lo recogió el extremo izquierdo José Luis y después de driblar a Granda, bombeó la pelota sobre el área ferrolana. Otro defensa intentó el despeje de cabeza, elevando más el balón. El delantero centro Tucho Sampedro siguió muy atento el aglóbulo y después



«Melee» ante la puerta de Goloso resuelta sin consecuencias

ai marco. Intervinieron los defensores ferrolanos, se refirió un tiro a puerta, que detuvo el guardameta Goloso, pero la pelota se le fue de las manos y Tucho Sampedro la cruzó al fondo de la red. El gol fue acogido con una gran ovación, que quedó reducida al silencio y a la sorpresa en el momento en que el árbitro Sr. Fresco Paz anuló el tanto. Poco después el público santiaqués reaccionó con una tremenda protesta contra aquella actitud arbitral.

Las protestas se repitieron a medida que el árbitro detenía el juego para «atender» a Marcehino,

interrupciones para la prórroga correspondiente. El forcejeo sobre el área del Ferrol continuó hasta el final, con algunos contrataques rapidísimos de los verdes. Y el encuentro finalizó con la exactitud cronométrica de los noventa minutos, sin que el árbitro Sr. Fresco Paz hubiese concedido ni un solo minuto de prórroga. Esto acabó por exasperar más al público, que protestó el arbitraje.

Los jugadores de ambos clubs, en un gesto altamente deportivo, se estrecharon las manos y retornaron juntos a los respectivos vestuarios.

ningún momento. El Compostela jugó mal. Destacaron Joaquín, Marín y Amadeo. Floja la línea media, sin entregas precisas. Muy rial el ala derecha Garrincha-De la Iglesia y regular nada más Tucho Sampedro y Fito. El extremo izquierdo José Luis se apaga después del primer cuarto de hora.

Tampoco el Ferrol hizo nada notable. Su guardameta Goloso estuvo muy bien. Le siguieron en méritos el central y el lateral izquierdo Santiago, aunque a éste le dieron hecho el partido Garrincha y De la Iglesia. La línea media jugó retrasada, como convenía al Ferrol, para aguantar el empate. De la delantera nos ha gustado el juego rápido de Suco, la serenidad de José y la buena voluntad de Pan.

#### EL ARBITRAJE

El colegiado Sr. Fresco Paz falló lamentablemente en los dos aspectos ya conocidos de su arbitraje. Por lo demás, llevó bien el encuentro. Pero no cabe atribuirle a mérito suyo, sino al noble comportamiento de los jugadores de ambos bandos.

En Santiago se comentó muy desfavorablemente para el señor Fresco Paz la determinación de anular el segundo gol de Tucho Sampedro.



Tatá oportunísimo impide el remate de un atacante ferrolano. A la expectativa, Marín

de fijarse en la posición que ocupaba el guardameta, cabeceó con extraordinaria habilidad de forma que la pelota se alojó en las mallas muy esquinada, después de pegar en la cara interna de uno de los postes de la portería. La ovación fue enorme y así se llegó al descanso.

#### UNA SEGUNDA PARTE NADA CONVIVIENTE Y UN GOL ANULADO AL COMPOSTELA

El empate venía a plantear un segundo tiempo lleno de nervios, en perjuicio de la brillantez del juego. Salió el Ferrol intentando profundizar en el área santiaquesa; y en dos ocasiones obligó a Joaquín a realizar paradas que se aplaudieron largamente.

La réplica del Compostela fue inmediata y poco a poco se fue traduciendo en un dominio claro pero embarullado. El implacable marcaje impuesto a Tucho Sampedro y a Fito, unido a la inoperancia del ala derecha Garrincha-De la Iglesia, que fracasó de manera rotunda, permitieron al Club Ferrol hacer una ordenada defensa de su área. Se retrasaron los medios, incrustados en la zaga y los interiores reforzaron la cabecera del área de penalty, quedando en solitario Pan y Arregui para intentar contrataques, neutralizados fácilmente, en tales circunstancias de inferioridad numérica, por los medios y defensas del Compostela.

Goloso atajó muy oportuno varios disparos que llevaban camino de gol.

A los 12 minutos un avance por el lado derecho del Compostela culmina con un centro paralelo

Granda o algún otro jugador del Ferrol, caídos con frecuencia sobre el césped. El público abroncó al árbitro constantemente por esumar que no había ninguna razón para todo aquello, habida cuenta que se jugó con entera limpieza, sin juego «subterráneo» ni nada que justificase las pseudo lesiones.

El capitán del Compostela reclamó tiempo en varias ocasiones, notándose en las actitudes del árbitro que tenía en cuenta las in-

Hubo cálidos aplausos para el Club Ferrol y para el Compostela, y un abucheo sonoro para el señor Fresco Paz, por su tolerancia en las interrupciones a que hicimos referencia y por anular el segundo gol del Compostela de forma que nadie se lo explicaba.

#### EL ENCUENTRO NO RESPONDIÓ EN CALIDAD

No hubo calidad de juego en



El gol del Club Ferrol. Un chut desde el extremo entra directo en la meta. Joaquín no alcanza a des- parar.

#### CRONICA DE

### ALFE

#### FOTOS

### SANTISO

Agenda del día

Registro civil

NACIMIENTOS

Matilde Mercedes Vázquez y Galán; María Cristina Rey y Galán; María Cristina Rey y Ramírez; Fernando Leira y Lugo; María del Mar Montero y Vez; Pablo Manuel Pedreira y Vilarinho.

MATRIMONIOS

Ramón Alonso y Brea, con Amalia Seoane y Rodríguez. César Yañez y Leira, con Aurelia Carballeira y Maceira.

DEFUNCIONES

María Isolina García Baamonde, de 81 años; Jesús Arias Rodríguez, de 64 años; Antonio López Vázquez, de 81 años.

Parte meteorológico

Temperatura máxima, 11,6; mínima, 7,4; media, 9,5; dirección del viento, SO; fuerza del viento fresco; estado del mar, marejada del O; viento casi cubierto, cúmulos nimbo y altos estratos; visibilidad regular; barómetro, 751,5.

Farmacias de guardia

Turno semanal de farmacias de Guardia: Doña Dolores García Fraga, plaza del Callao, 15 y don Atilano A. Saavedra Rey, Muelle de Curuxelas, 10 y 11.

Por la comarca ferrolana

La semana y un día fué así

DOMINGO, 5

Hace unos treinta años que en Barallobre se erigió el monumento al Caminante Desconocido. Para julio se piensa celebrarlo, al invitar a D. Ramón Otero Pedrayo que por aquellas fechas pronunció el discurso inaugural. Además otras personalidades de relieve acudirán. Muy bien por Barallobre.

Un joven de la parroquia de Lago nos dice: «Lago tenía falta de la concentración parcelaria, y se está llevando a cabo; de un atrio y de un buen palco, y ya lo tiene; de una reparación en la Iglesia, y ya se está realizando. En fin, estas cuestiones se están resolviendo, y la mayoría de ellas gracias a un hombre que trabaja infatigablemente, con ardor y alma: D. Joaquín Jara».

Ya había oído hablar de este buen amigo, de sus obras, de su entusiasmo por la parroquia. Este pedagogo está realizando una función magnífica. Y es como todos los que cumplen con su deber, modesto. Porque él no cree que esté haciendo nada de particular.

También llega el clamor de la obra que está realizando una maestra de la Faisca: Srta. Carmen Niebla. Lleva su vocación a grados tan humanos y a rasgos tan hermosos que merece venir a estas páginas. No conozco personalmente a la Srta. Maestra, pero son tantos los que hablan elogiosamente de su obra, que es noticia llena de amor.

LUNES, 6

Invasión de la chiquillería infantil. Con sus juguetes, trajes e ilusiones, dan un aire de alegría a las calles.

Pedimos a los Reyes que nos dé más seriedad en nuestros actos y acciones, que nada tiene que ver con la alegría. Más unión, más deseo de laborar por esta gran familia, que es el Municipio, Y, sobre todo, más comprensión.

MARTES, 7

San Julián de Mugaridos. Allí vamos a realizar el almuerzo con los familiares. Y a gozar de la charla con los buenos amigos que en la Real Villa tenemos.

Por la tarde, lo celebramos en Ferrol. Y así termina el período de vacaciones.

MIÉRCOLES, 8

Si hace dos días, la estampa callejera era de juguetes y de alegría; hoy, es de carteras y libros, desempolvados, para reanudar la clase, en estas mañanas frioleras. Vuelve a normalizarse todo y las madres, por fin, pueden suspirar tranquilamente: ¡dan tanto que hacer los niños en casa! ¡Ay, maestros y profesores, cuánto se acuerdan de vosotros las madres, en los días festivos!

El hombre de la Comarca, Leonardo Freijomil, ha recibido el homenaje de Barallobre. Se inició en la Fiesta del Pote, el año pasado, si mal no recuerdo. Y es, ahora, Barallobre la que premia los desvelos de Freijomil.

Pero Freijomil merece más. Esperamos que otros lugares lo sigan agasajando.

JUEVES, 9

Un nuevo paquete de diccionarios de inglés, de tamaño bolsillo, recibo para su entrega a estudiantes. Así lo hago, siguiendo las instrucciones de D. Rogelio Casas Cadilla, que los edita gratuitamente. Muchas gracias al distinguido amigo.

Por Maniños se habla de que la Fiesta del Pote, en el verano de este año que empieza a caminar, será de órdago y muy señor mío. Una fiesta en que predominará nuestro folclore por todo lo alto.

Y ya que se madura, si este año va a subvencionar el Ayuntamiento las rondallas de las Pepitas, como es tradicional, me permito sugerir que se dé conocimiento a las bases lo más pronto posible.

«Clavel-Azul», de Maniños; «Trovo del Alba», de Mugaridos, y «Armonía», de Esteiro podrían reunirse una noche para deleitarnos con la música ferrolana. Y todas aquellas que se forman con el mismo fin. He aquí la llamada a las Sociedades de Canido, Caranza, La Graña... Preparación de rondallas para nuestra tradicional noche de las Pepitas.

VIERNES, 10

Definición nueva del sentido del humor, según un amigo: molestar, enfadar, enojarse, fastidiar, mortificar, impacientarse, incomodar, encorcar, y diez mil etcéteras más, hasta el máximo grado y después decirle al vapuleado: ¡Oiga, Vd.! No tiene Vd. sentido del humor, ¡qué hombre!... ¡Y si fuese al revés, que pasaría?

SABADO, 11

Clausura de cursos en la Escuela de Maestría Industrial «Marqués de Suanzes».

Por JAVA

El quendecillo, que no tiene miedo al frío, volvió a realizar una jugarreta. Esta vez, le tocó a Parsifal. Su interesante trabajo sobre la Sociedad Filarmónica Ferrolana, viene encabezado con mi nombre. Y aunque yo me muestro orgulloso de suscribir el mencionado artículo, por su valía, hay que dar a Parsifal lo que es de Parsifal. Es lo justo.

DOMINGO, 12

A las siete de la mañana me han despertado las pisadas de los excursionistas hacia Santiago. Y sus voces alegres. Iniciar una salida acompañando al equipo de sus amores es alegre. Lo peor... No se verificó. La vuelta es satisfactoria con ese empuje que han conseguido ante el Compostela que está desmelenado y va en busca de los primeros puestos. El Arsenal ha logrado empatar con el Ferrol, a pesar de los obstáculos que se le han puesto en su camino.

El Delegado de la Organización de Ciegos Sr. Sás, ha fallecido. Un hombre tan agradable, deja un recuerdo de bondad, de amistad y de hombría. Descanse en paz.

«Kilovatio», revista de FENOSA y para su personal, ha nacido. Anteriormente a este número uno, habla salido, en febrero, otro número con motivo de la Fiesta de Nutra, Srta. de la Luz y de las Candelas. La Revista es hecha por el personal de la Empresa y para el mismo personal. Nace con mucha chispa. Le auguramos muchos éxitos.

FERROL HACE 40 AÑOS

14 DE ENERO DE 1924

Sobre las dos y quince de la tarde del domingo último, entraron en bahía los diez y ocho buques que constituyen, con la cabeza de flotilla, crucero «Coventry», la quinta y sexta división inglesa.

En el «Coventry», arbolaba su insignia el contralmirante M.W. Baird. A la altura del Vaspon,

FERROL A TODAS HORAS

Ferrol, en Santiago

El domingo pasado hemos estado en Santiago de Compostela con el fin de presentar el partido entre el Compostela y el Racing. Por la carretera ininidad de autocares, turismos y taxis. En perfecta camaradería y con una continuidad extraordinaria. Un espectáculo bello, en verdad, el que ofrecía esta caravana de aficionados. Ya en Santiago, por doquier, caras ferrolanas y saludos por todas partes. Y, por encima de todo, y esto es lo más importante, una perfecta camaradería dentro y fuera de Santa Isabel, entre compostelanos y departamentales. Un empate y todos contentos. En suma, una jornada agradable e inolvidable.

Normalidad absoluta en el desplazamiento a Santiago

Según nos ha comunicado la Guardia Civil de Tráfico, el pasado domingo, las excursiones a Santiago para asistir al partido Compostela-Ferrol, se hicieron con absoluta normalidad, no habiendo que registrar ningún hecho fuera de los cánones del Código de la Circulación.

Es este un hecho que nos congratula y que demuestra que la prudencia y el cumplimiento de las normas de tráfico, están entrando en la mente de todos. También merecen un sincero aplauso los encargados de velar por el orden en la carretera por lo bien que saben inculcar en todos las normas de una correcta circulación.

Trabajadores agrícolas

En el Negociado de Estadística del Ayuntamiento y durante el plazo de quince días se encuentra expuesto al público relación de trabajadores agrícolas residentes en este Municipio, remitida por el Director Provincial del Instituto Nacional de Previsión, que se hallan al descubierto en el pago de sus cuotas individuales de la Mutualidad Agraria, requiriéndoles para que en el plazo de diez días justifiquen la falta de abono de las mismas o hagan efectivo su importe.

«Camino de la Fama»

Mañana tendrá lugar en el Teatro Renacimiento otra eliminatoria más del popular concurso de artistas noveles «Camino de la Fama» que organiza la emisora local «La Voz de Ferrol». Es de esperar que sean muchos los que se acerquen hasta el Renu para prestar su aplauso a los jóvenes valores artísticos de nuestra Ciudad.

Anúnciese en EL CORREO GALLEGO

SOCIEDAD

ASCENSO

Ha sido ascendido al empleo de coronel, el teniente coronel de Máquinas, Comandante-Director de la Escuela de Mecánicos, don Benigno Díaz Santé.

Con tan grato motivo felicitamos al señor Díaz Santé, uniendo nuestra felicitación a las muchas que recibe de sus numerosas amistades, compañeros y subordinados.

VIAJEROS

Para San Fernando (Cádiz), el teniente de navío, don Antonio Meirás Baamonde, comandante del dragaminas «Ter».

Información militar

Se concede la pensión mensual de 661, pesetas hasta 31 de marzo de 1963, y de 792,75 a partir de dicha fecha, a don Rafael Barbeito Herrera, y doña Rosario Morales Fernández, padres del cabo de marinería, don Rafael Barbeito Morales, siendo compatible con el haber de jubilación, que como maestro nacional jubilado, percibe el señor Barbeito Herrera.

VIDA RELIGIOSA

SANTO JUBILEO CIRCULAR DE LAS CUARENTA HORAS

Hoy corresponde la Exposición del Santísimo, en la iglesia parroquial de la Angustia, calle de Carlos III.

HOY 6-8-10'30 CINEMA EMOCIONANTE ESTRENO

Imaginativa y hermosa... ¡UN CEBO TENTADOR DE PERDICION!



CERRADO POR ASESINATO

DIRECTOR: JOSE LUIS GAMBON PRODUCCIONES CINEMATOGRAFICAS ALCYEGA

ESTRENO en Iecnicolor «skett» musical con MARUJITA DIAZ EL ROCIO

A las 4. - El «Gordo» y el «Flaco» con «RISA DE ESCANDALO»

QUESOS Y BESOS (Menores)

ATENAS HOY 6, 8 y 10'30 ULTIMO DIA LA CARA DEL TERROR

MAÑANA UNA PELICULA SENSACIONAL AL BORDE DE LA ETERNIDAD CORNEL WILDE - VICTORIA SHAW CINEMASCOPE - EASTMANCOLOR TOLERADA MENORES

Notas necrológicas

Falleció la señora doña María Purificación Vázquez Méndez, viuda de Villar, persona que por las cualidades que la distinguían, era muy apreciada en el extenso número de sus amistades, y su muerte ha sido sentidísima. A su familia, en la persona de su hijo, el médico don José Villar Vázquez, expresamos nuestro mas sentido pésame. Descanse en paz.

GUIA MORAL

JOFRE: «Brumas de inquietud» 3 Mayores de 18 años. AVENIDA: «Ladrón de manos de seda» 3 Mayores de 18 años. CALLAO: «El sabor del miedo» 3 Mayores de 18 años y «El diabólico Dr. Mabuse» 3 Mayores de 18 años. CINEMA: «Cerrado por asesinato» I. C. CAPITOL: «Huds» 3 Mayores de 18 años, con reparos. RENA: «Loco por Anita» 3 Mayores de 18 años. MADRID-PARIS: «Suspendido en sirvergüenza» I. C. ATENAS: «La cara del terror» 3 Mayores de 18 años.

MAÑANA, EN EL AVENIDA UN ESTRENO SENSACIONAL UN EMOCIONANTE «SUSPENSE», ROMANTICO POR UNAS HORAS OLVIDARON QUE LA GUERRA LES OBLIGABA A SER ENEMIGOS EL BOSQUE DE LOS AMANTES Con ERIKA REMBERG - GERT FROEBE UNA HISTORIA DE AMOR EN UN MUNDO DE VIOLENCIA. ¡ALGO DISTINTO Y MEJOR!

el «Coventry», hizo las salvas de Ordenanza, contestándole la batería de San Juan Seguidamente el citado buque saludó al cañón la insignia del Capitán General del Departamento, izada en la «Reina Victoria Eugenia», contestando este buque al saludo.

Inmediatamente de fondear fueron a bordo del «Coventry», el cónsul inglés don Guillermo Martín, el teniente de navío don Juan Navarro Dagnino, de la Comandancia de Marina; capitán de Artillería, don Hermenegildo Sánchez Esperante, por el Gobierno Militar; Secretario-Intérprete de Sanidad Exterior don Gonzalo Meirás Otero, y teniente de navío don Eladio Ceano, de la dotación del «Reina Victoria».

Los buques proceden de Weymouth, y son además del «Coventry», los cruceros ligeros «Vallace» y «Vileki». Los destructores «Wuyness», «Wietgen», «Wastrer», «Wossen», «Wryte», «Werrkenged», «Warner», «Wyer-ten», «Winters», «Wooden», «Werther», «Worden», «Weeden», «Wroddn», y «Woodro-tmeter».

El capitán de navío, don Luis Pasquín Reynoso, comandante del «Reina Victoria Eugenia», estuvo más tarde a bordo del «Coventry», para saludar al almirante «Baird», en nombre del Capitán general del Departamento.

Ayer, lunes, entró el buque-taller «Sunbelters», que está afecto a la división aquí fondeada.

El total de tripulantes de los buques fondeados en Ferrol es de 4.561.

Los buques fondeados a lo largo de la bahía, a partir de la Punta del Martillo.

Ayer, lunes, el jefe de la flotilla británica, contralmirante «Baird» con el cónsul inglés, señor Martín, realizó las visitas oficiales.

La tripulación de los buques bajó a tierra y animó mucho las calles.

A las seis de la tarde, estuvo a bordo del «Coventry» el comandante militar de Marina, capitán de fragata, don José María Franco de Villalobos.

En la tarde de ayer, lunes, en tró en puerto el vapor griego «Eugenia» del cual apenas no se tenían noticias, lo que había causado gran inquietud en los medios portuarios.

El «Eugenia», ha corrido un furioso temporal, en viaje de Cardiff a Alejandría, pero tuvo que entrar en Ferrol a consecuencia del estado imponente del mar.

Fueron asistidos cinco tripulantes que presentaban diversas contusiones.

Se dispone quede amortizada la vacante producida por fallecimiento del capitán de navío, don José María Butler.

Idem que el capitán de fragata don Aquiles Vial y Pérez-Bustillo, pase asignado a la comisión Inspectora del Arsenal de Ferrol, para en su día embarcar en el crucero «Méndez Núñez».

Se nombra auxiliar del negociado de Topos en el Estado Mayor Central, al capitán de corbeta, don Juan de Dios Cartier.

Cartelera with movie listings for JOFRE, CAPITOL, AVENIDA, RENA, CALLAO, MADRID-PARIS, CINEMA, ATENAS. Includes showtimes and descriptions for various films like 'Cerrado por Asesinato', 'El Rocio', 'El Bosque de los Amantes', etc.

SUCESOS LOCALES

Incendio en una zapatería



Interior de la zapatería, sita en la Avda. del Generalísimo, después del incendio que la destruyó parcialmente. (Foto «Arjo»).

A las 5 y cuarto de la madrugada de ayer se declaró un incendio en la casa nº 147 de la Avenida del Generalísimo, en donde se halla instalado un taller de zapatería...

fractura de la base del cráneo, herida contusa de 5 centímetros en región ciliar derecha y heridas en distintas partes del cuerpo...

En la mañana de ayer, fué visitado por el Sr. Alcalde y el Jefe de la Policía Municipal, habiendo sufrido una ligera mejoría.

CONDUCTOR EMBRIAGADO DETENIDO

El domingo, por la tarde, una pareja de la Guardia Civil de Tráfico de servicio en la carretera, observó que una moto que circulaba por la calzada a la altura de Piñelros, hacía excesivos zig-zags...

AGENTE MUNICIPAL HERIDO EN ACCIDENTE DE CIRCULACION

Cuando en la mañana de ayer circulaba por la calle General Franco con dirección a la Plaza de España una moto conducida por Eulogio Pardo Corral y que llevaba como paquete al Guardia Municipal Luis Vázquez Graña...

El Guardia Municipal, Luis Vázquez Graña, fué llevado al Sanatorio de San Javier, en donde le apreciaron fuerte shock traumático, probable

Mortal accidente de circulación

En la madrugada del sábado 11 domingo, ocurrió un sensible accidente en la Avenida del Generalísimo (Fajardo) del que fué víctima el teniente de Máquinas de la Armada, don Amador Vázquez Vello de 24 años de edad, soltero...

El teniente de Máquinas fué conducido posteriormente al Hospital de Marina, donde de resultados de las graves heridas sufridas falleció ayer.

CICLISTA HERIDO

En la Avenida del Generalísimo (Alto del Castaño) el ciclista Baldomero Méndez Graña, de 32 años de edad, la máquina que conducía chocó con un vehículo...

jornada ferrolana

Lo sintomático del doble empate

El domingo nos hemos quedado solos en Ferrol. Más de dos mil ferrolanos ausentes en las rías, en las cafeterías y en las salas de espectáculos...

A partir de las cuatro y media de la tarde comenzó el «suspense». Se nos había dicho que una «peña» departamental llevaría a Compostela dos o tres docenas de palomas mensajeras...

«¡Ya viene! Dirección Sur! Velocidad, cuarenta millas por hora!»

En seguida comprobamos que se trataba de una gaviota despistada y nos fuimos todos a escuchar el receptor.

Los viejos procedimientos de comunicación sirven para muy poco en la edad de la prisa, del teléfono y de la televisión. Acaso resulten muy románticos, pero han dejado de ser prácticos...

«¿Ganaremos? Le pregunté a uno de esos «toreros» que no suelen equivocarse.

«No sé, no sé. Si anulan a Tucho Sampedro, quizá ganemos el partido.»

«Pues que lo anulen —dije—, como sea. Supongo que los muchachos tendrán órdenes al respecto. ¿Peligroso ese Tucho Sampedro?»

«Tiene una cabeza estúpida.

Me puse bastante triste. Un jugador de fútbol con buena cabeza es enemigo de cuidado. Dentro y fuera del fútbol. Después nos enteramos que ese Tucho Sampedro había marcado el gol compostelano...

Pero, sea como sea, hemos empatado en Santiago. Estoy seguro que nuestros amigos de la ciudad del Apóstol dirán ahora que ello, merecían la victoria. Los que realizaron la marcha, a la vuelta, manifestaron que el Ferrol tuvo mala suerte en Santa Isabel.

Es mejor así. Un empate deja las cosas en su punto, el Compostela puede seguir alimentando esperanzas, y el Racing inyectándose grandes dosis de entusiasmo para el encuentro de Lugo.

Es muy posible que el doble empate Ferrol-Santiago haya sido sintomático y que ambos equipos —Racing y Compostela—, jueguen la promoción de ascenso. Una oportunidad como otra cualquiera para peregrinar un pasadoble de hermandad que no una deportivamente, en el futuro.

Yo confío en el futuro, como confío en que los lazos de hermandad de ferrolanos y santiagueses se anuden cada vez más fuertemente. Y no a pesar del fútbol, sino por él, con él, y hasta sin él. En este último caso, cuando la gente se cansa del más popular de los deportes. Cosa, desde luego, bastante problemática...

MARIUS

FENE

ASTANO 1964

FENE. -- De nuestro corresponsal.

El comienzo del nuevo año tenía que señalar alguna positiva novedad para nuestra factoría, el nacimiento de alguna nueva unidad de respetable porte.

Aparte otros proyectos que esperan confirmación ha empezado a trabajarse en un barco de 11.000 a 14.000 Tm. de peso muerto, cuyas características son las siguientes: Estora, 154,60 metros; Manga, 20 m; Punta, 12 m; Capacidad de bodegas (grano), 21.783 Tm.

Potencia, 8.200 B. H. P. Velocidad a plena carga, 15 nudos.

La nueva unidad en construcción carece todavía de nombre y lleva el número 182.

TINEIBLAS

El sector de la carretera general del Cádiz se ha quedado a oscuras. Un automóvil abatió una de las columnas del alumbrado al estropear, según parece, un encuentro con otro vehículo.

La curva donde tal cosa ocurrió es sumamente peligrosa —por cerrada y por no tener visibilidad. Ahora, a oscuras, es más peligrosa todavía.

Tendremos que sufrir así por mucho tiempo no obstante su inseguridad.

De la columna abatida partían los cables que daban el suministro de energía al mercado municipal. Los tineiblas afectan también por ello a las operaciones de nuestro mercado fantasma. (Valga el adjetivo en gracia a su breve y extemporánea virtualidad).

FESTIVALES

Ya sabemos lo que hay sobre el anunciado baile de trajes del Circulo Mercantil.

La Directiva ha establecido, por vez primera, en ocasiones semejantes, valiosos premios en metálico para los más originales y vistosos disfraces que se ofrezcan a concurso.

Los premios son cinco: de 1.000, 600, 400, 300 y 200 ptas. Podrán ser destinados a disfraces individuales o de conjuntos o comparsas.

Un tribunal exigente discernirá el mérito de los disfraces. Este acontecimiento societario tendrá lugar, como ya hemos anunciado, en la noche del día 3 de Febrero.

Intervendrá en el mismo una orquesta ferrolana, con patente de los Estados Unidos.

El domingo día 9 en los salones de la propia entidad se celebrará un baile infantil de disfraces.

DISCO ROJO

Nos quejamos de las condiciones en que están las cunetas y los paseos de nuestra carretera principal. Nos parece mejor hacer un anticipo de lamentaciones que no rasgarnos las vestiduras como fariseos tontos cuando ocurre una desgracia.

Que la creciente peligrosidad de nuestra vía principal requiera atenciones especiales es una verdad axiomática.

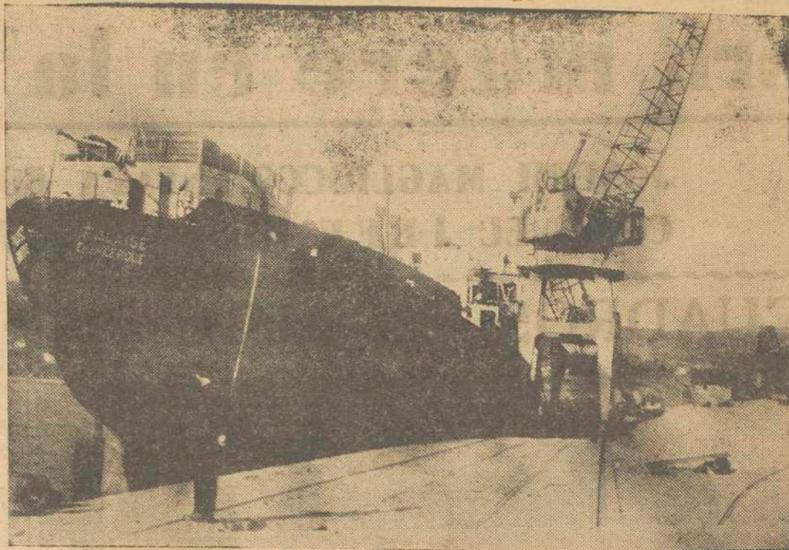
Ahí está como trágico botón de muestra el día de San Julián en el que se sucedieron los accidentes de circulación.

MILLO

FERIAS COMARCALES

El lunes, día 13, será la feria mensual de ganado y mercaderías en el barrio del Trecé, en Sedes Narón.

El "Falaise", a desguace



Este buque es el «Falaise», de Duinkerque. Está en nuestro puerto, achacoso y reumático. Pero su mal tiene un remedio: convertir sus 12.500 toneladas en chatarra. Y la operación se inició, el «Falaise» se está desguazando. Triste final de estos castillos flotantes que vivieron días difíciles sobre las olas de los océanos. (Foto Arjo).

Diario Oficial de Marina

Reglamento provisional de buceadores de la Armada

Se aprueba el Reglamento redactado en la forma que se indica del Servicio de Buceadores de la Armada.

Se concede la pensión extraordinaria anual de 31.300 pesetas, sueldo asignado al capitán de corbeta, a doña María de los Dolores y doña María Montero Azcárraga, hermanas de los capitanes de corbeta don Eduardo y don José María Montero Azcárraga, sacrificados por las horas rojas en Cartagena, en nuestra Cruzada de Liberación Nacional.

Se promueve al empleo de coronel, al teniente coronel de Máquinas, don Benigno Díaz Santé.

Idem al teniente coronel, a los comandantes de Máquinas don Luis Jorquera y Menéndez de la Vega y don Santiago Zago Rodríguez.

Idem a comandantes, a los capitanes de Máquinas, don Cipriano Naranjo Fernández, don Carlos Bonaplata Requeijo, don Emilio Díaz Ugerri, don Carlos Hermida Anca, don Angel M. García Paz y don Luis Rivera Couce.

Idem a los tenientes de Máquinas, don Antonio García García, don Manuel Pérez Santalla, don Ignacio Fernández-Lorenzo y Lizaur, don Manuel González Muñoz, don Manuel López Plaza, don Emilio López Vidal, don Luis Fraga Díaz, don Francisco Jiménez Lombos, don Alfonso Fernández y Fernández, don Antonio Poncebierta Martínez y don José M. Selles Rojas.

Se promueve a mayor de segunda, a los subtenientes condestables, don Ramiro Meis Rey y don José Guerrero Fernández.

Idem a electricista mayor de primera, al de segunda, don Manuel Fernández Ameyros.

Idem al subteniente don Victoriano Fraga Rodríguez.

Idem escribiente, mayores de segunda, a los subtenientes don César Albarrán Pascual y don Lázaro C. Verdura Martínez.

Se promueve al empleo inmediato, al comandante de intendencia, don Angel Vázquez Doce, y capitán don José María de Lara y Muñoz-Delgado.

Idem al comandante médico don José Guzmán Negrín.

Idem a 10 capitanes médicos don José A. Travedra Lugilde, don Mariano Grau Sbert, don Mateo C. Deza Barrio, don Francisco Pérez-Cuadgado de Guzmán, don Manuel de Andrés Pérez y D. Enrique Goás Chao.

Idem al oficial primer ayudante técnico sanitario, don Manuel Cortesosa Haro.

Se confirma como ayudante del almirante de la Base Naval de Canarias, al capitán de fragata don Manuel González-Sieglia de Juan.

Se dispone el pase a la escala de tierra, del capitán de navío don Juan Bautista de Lara y Dorda.

Se asciende a subteniente, contramaestres a don Fernando García Flores, don Juan Llaneras Luis, don Manuel Valverde García, don Antonio Piñero Allegue, don Andrés Manso Rey y don Antonio Estepa Alonso.

Idem condestables, don Manuel Losada Fernández, D. Ofencio Reynald Estévez, don Aquilino Ferrero Fernández, don José Piña Pita, don Félix Ruiz Menéndez, don Julio Serrano Ugeba con José Martínez Espáñez, D. Manuel González Temos, don Juan Macías Amor, don Rogelio Tello Sánchez, don Andrés Rodríguez Montero y don Alfonso Gómez Rey.

Horario de Autobuses

Empresa Oriente y Noroeste.— A Santiago a las 6.30 horas. A Vivero a las 8.30 y 16 horas a Somozas, a las 17 horas. A San Saturnino a las 8.30, 13.45 y 20.30 horas.

Ideal Gallego a La Coruña.— Salida de Ferrol: 8 mañana y 6 tarde.

Vizoso Aranda a Cobas a las 8, 12.30 y 18 horas.

Transportes Valdoviño.— A Valdoviño a las 7.15, 14, 16 y 20.30 horas.

Empresa El Villalbés.— A Lugo a las 7.30 horas. A Puentes a las 13 horas y a Villaiba a las 17 horas.

Empresa Los Cedreiros.— A Cedeira, días laborables a las 16.30 y 20 horas. Días festivos a las 8.30 y 20.30. A Valdoviño a las 14 horas.

Horario de Autobuses

Empresa Oriente y Noroeste.— A Santiago a las 6.30 horas. A Vivero a las 8.30 y 16 horas a Somozas, a las 17 horas. A San Saturnino a las 8.30, 13.45 y 20.30 horas.

Ideal Gallego a La Coruña.— Salida de Ferrol: 8 mañana y 6 tarde.

Vizoso Aranda a Cobas a las 8, 12.30 y 18 horas.

Transportes Valdoviño.— A Valdoviño a las 7.15, 14, 16 y 20.30 horas.

Empresa El Villalbés.— A Lugo a las 7.30 horas. A Puentes a las 13 horas y a Villaiba a las 17 horas.

Empresa Los Cedreiros.— A Cedeira, días laborables a las 16.30 y 20 horas. Días festivos a las 8.30 y 20.30. A Valdoviño a las 14 horas.

Anúnciese en LA NOCHE

Ascensos y destinos de personal de la Armada

Se asciende al empleo inmediato, a los comandantes de Ingenieros de Armas Navales, don Angel J. Simón Ramírez y don José Cebrero Asejo.

Idem a los capitanes del mismo Cuerpo, don Pedro Miranda Cuesta, don José Luis Martínez-Avilá y Cánovas del Castillo y D. José Meca y Pascual del Pobl.

Idem a los tenientes coronales de Intendencia, don Carlos Sabater Martínez, don Bernabé Fernández-Pintado y Camacho, don Francisco Ubeda Guerrero y don Andrés Senar Lissou.

Idem a los comandantes del mismo Cuerpo, don Angel Zarrabeytia Edilla y don Pedro Angel Manzano García.

Idem a los capitanes de ingenieros de Armas Navales, don Angel J. Simón Ramírez y don José Cebrero Asejo.

Idem a los tenientes de ingenieros de Armas Navales, don Pedro Miranda Cuesta, don José Luis Martínez-Avilá y Cánovas del Castillo y D. José Meca y Pascual del Pobl.

Idem a los tenientes coronales de Intendencia, don Carlos Sabater Martínez, don Bernabé Fernández-Pintado y Camacho, don Francisco Ubeda Guerrero y don Andrés Senar Lissou.

Idem a los comandantes del mismo Cuerpo, don Angel Zarrabeytia Edilla y don Pedro Angel Manzano García.

Idem a los capitanes de ingenieros de Armas Navales, don Angel J. Simón Ramírez y don José Cebrero Asejo.

Idem a los tenientes de ingenieros de Armas Navales, don Pedro Miranda Cuesta, don José Luis Martínez-Avilá y Cánovas del Castillo y D. José Meca y Pascual del Pobl.

Idem a los tenientes coronales de Intendencia, don Carlos Sabater Martínez, don Bernabé Fernández-Pintado y Camacho, don Francisco Ubeda Guerrero y don Andrés Senar Lissou.

Idem a los comandantes del mismo Cuerpo, don Angel Zarrabeytia Edilla y don Pedro Angel Manzano García.

Idem a los capitanes de ingenieros de Armas Navales, don Angel J. Simón Ramírez y don José Cebrero Asejo.

Idem a los tenientes de ingenieros de Armas Navales, don Pedro Miranda Cuesta, don José Luis Martínez-Avilá y Cánovas del Castillo y D. José Meca y Pascual del Pobl.

Idem a los tenientes coronales de Intendencia, don Carlos Sabater Martínez, don Bernabé Fernández-Pintado y Camacho, don Francisco Ubeda Guerrero y don Andrés Senar Lissou.

Idem a los comandantes del mismo Cuerpo, don Angel Zarrabeytia Edilla y don Pedro Angel Manzano García.

Idem a los capitanes de ingenieros de Armas Navales, don Angel J. Simón Ramírez y don José Cebrero Asejo.

Idem a los tenientes de ingenieros de Armas Navales, don Pedro Miranda Cuesta, don José Luis Martínez-Avilá y Cánovas del Castillo y D. José Meca y Pascual del Pobl.

Idem a los capitanes de ingenieros de Armas Navales, don Angel J. Simón Ramírez y don José Cebrero Asejo.

Idem a los tenientes de ingenieros de Armas Navales, don Pedro Miranda Cuesta, don José Luis Martínez-Avilá y Cánovas del Castillo y D. José Meca y Pascual del Pobl.

Idem a los tenientes coronales de Intendencia, don Carlos Sabater Martínez, don Bernabé Fernández-Pintado y Camacho, don Francisco Ubeda Guerrero y don Andrés Senar Lissou.

Idem a los comandantes del mismo Cuerpo, don Angel Zarrabeytia Edilla y don Pedro Angel Manzano García.

Idem a los capitanes de ingenieros de Armas Navales, don Angel J. Simón Ramírez y don José Cebrero Asejo.

Idem a los tenientes de ingenieros de Armas Navales, don Pedro Miranda Cuesta, don José Luis Martínez-Avilá y Cánovas del Castillo y D. José Meca y Pascual del Pobl.

Idem a los tenientes coronales de Intendencia, don Carlos Sabater Martínez, don Bernabé Fernández-Pintado y Camacho, don Francisco Ubeda Guerrero y don Andrés Senar Lissou.

Idem a los comandantes del mismo Cuerpo, don Angel Zarrabeytia Edilla y don Pedro Angel Manzano García.

Idem a los capitanes de ingenieros de Armas Navales, don Angel J. Simón Ramírez y don José Cebrero Asejo.

Idem a los tenientes de ingenieros de Armas Navales, don Pedro Miranda Cuesta, don José Luis Martínez-Avilá y Cánovas del Castillo y D. José Meca y Pascual del Pobl.

Idem a los tenientes coronales de Intendencia, don Carlos Sabater Martínez, don Bernabé Fernández-Pintado y Camacho, don Francisco Ubeda Guerrero y don Andrés Senar Lissou.

Idem a los comandantes del mismo Cuerpo, don Angel Zarrabeytia Edilla y don Pedro Angel Manzano García.

Idem a los capitanes de ingenieros de Armas Navales, don Angel J. Simón Ramírez y don José Cebrero Asejo.

Idem a los tenientes de ingenieros de Armas Navales, don Pedro Miranda Cuesta, don José Luis Martínez-Avilá y Cánovas del Castillo y D. José Meca y Pascual del Pobl.

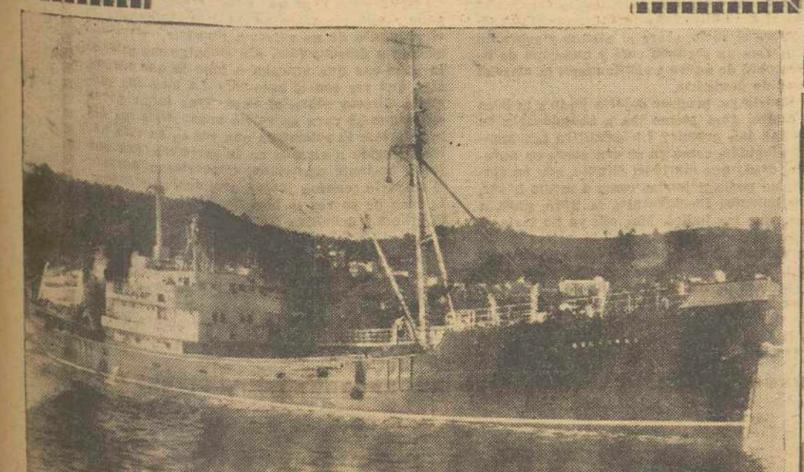
Idem a los tenientes coronales de Intendencia, don Carlos Sabater Martínez, don Bernabé Fernández-Pintado y Camacho, don Francisco Ubeda Guerrero y don Andrés Senar Lissou.

Idem a los comandantes del mismo Cuerpo, don Angel Zarrabeytia Edilla y don Pedro Angel Manzano García.

Idem a los capitanes de ingenieros de Armas Navales, don Angel J. Simón Ramírez y don José Cebrero Asejo.

Idem a los tenientes de ingenieros de Armas Navales, don Pedro Miranda Cuesta, don José Luis Martínez-Avilá y Cánovas del Castillo y D. José Meca y Pascual del Pobl.

"Bochorno" y agujas



Bochornos se llama un bacaladero, que estos días fríos está en nuestro puerto. Está compensando agujas. Luego pondrá rumbo a los mares de Terra Nova. (Foto Arjo)

# El último gangster de Nueva York muere en la cama

JOSEPH MAGLIOCCO ESTABA CONSIDERADO COMO EL JEFE DE «COSA NOSTRA»

## CUADROS DE ARTETA



BILBAO. — Han sido donados por el arquitecto Bastida tres cuadros del pintor Arteta, para el Museo de Bellas Artes de esta ciudad. En la foto uno de los cuadros donados. — (Foto EUROPA PRESS).

WASHINGTON. — (Del corresponsal de la Agencia LP, Julio Martano, en exclusiva para EL CORREO GALLEGU.)

Que un gangster muera en la cama no es un hecho tan extraño en los últimos tiempos. No hace mucho un tumor maligno se llevó a la tumba, a Joseph Profaci, superintendente de los "buenos tiempos" de Chicago y que había escapado de las lulas "dumdum" disparadas por los tristemente célebres hermanos Gallo contra su persona. Ahora le ha tocado el turno a Joseph Magliocco, otro de los "gangsters" famosos de Nueva York a quien la Policía consideraba nada menos que el último jefe de la misteriosa organización «Cosa Nostra». Magliocco había sucedido precisamente a Profaci al frente de «Cosa Nostra», esa organización que muchos consideran como la traducción al americano de la férrea «Mafia» siciliana.

Magliocco fue una figura dominante del hampa organizada, en la metrópoli de los rascacielos. Ninguna de las detenciones a que la Policía le sometió fue seguida de condena. En los últimos años, «el gordo», como era llamado en los ambientes del hampa, había llevado una vida de potentado: poseía incluso una mansión rodeada por un parque de casi tres hectáreas, lujo fabuloso en una metrópoli como Nueva York.

Hasta hace unos días, Magliocco llevó una vida normal. Pero estaba gravemente enfermo del corazón y él lo sabía. Tuvo un primer ataque cardíaco, en la vigilia de Navidad y se vio obligado a meterse en cama para efectuar el completo reposo que los médicos le prescribieron. El segundo ataque le resultaría fatal.

El cortejo fúnebre del último jefe de la «Cosa Nostra» se dirigió desde la Iglesia de St. Mary al cementerio de St. Charles. Doce «Cadillacs» negros eran portadores de las coronas y el cortejo fúnebre estaba compuesto en su mayor parte por los agentes y detectives que en 50 años de lucha incansable no lograron sorprender nunca a Magliocco «con las manos en la masa».

Y cosa curiosa, en dicho cortejo no identificó la Policía ni un solo hampón conocido. Según una vieja tradición que data de los tiempos de lucha más enconada con los gangsters y las fuerzas policiales, los hombres de los ambientes que frecuentaba «Joe, el gordo» acudirán al «cementerio en visitas personales, al atardecer o de noche. O bien simularán acompañar a cualquier otro difunto y se alejarán unos instantes para visitar la morada funebral del «boss».

Este había adquirido últimamente una cierta notoriedad con motivo del «caso» Valachi. Como los lectores recordarán, Valachi pidió protección a la Policía e hizo declaraciones que todavía no se conocen en conjunto pero que han permitido establecer unos planes para la lucha contra las últimas bandas de «gangsters».

Valachi se encuentra ahora custodiado en un fuerte del Ejército y por efecto de sus revelaciones, Joseph Magliocco fue hace unos meses severamente interrogado. Por cierto que durante los interrogatorios, Magliocco tomaba casi ininterrumpidamente píldoras tras píldora para el corazón y para el hígado.

El hecho de que haya muerto en la cama demuestra de que el hampa no es actualmente algo tan «aventurero» como hace algún tiempo, cuando muy pocos de sus exponentes escapaban a los proyectos de los «gangsters» rivales o a una leve pero desagradable condena por delitos menores. Sólo en casos muy raros iban a parar a la silla eléctrica o morían como consecuencia de encuentros con la Policía.

# ANDRES DE YUGOSLAVIA, UN PRINCIPE SIN SUERTE

## Liquidará su residencia de Tumbridge Well

LONDRES. — (Del corresponsal de la Agencia LP, Hugo ROMERO, en exclusiva para EL CORREO GALLEGU.)

Las jóvenes aristócratas británicas no tienen muchos deseos de casarse con un exilado yugoslavo, hermano del rey Pedro II, que tiene una reputación poco brillante y cuya mujer intentó suicidarse hace pocos meses.

Isabel Oxenberg llevarse a su primo a Nueva York, donde, según parece, quedan todavía ricas herederas dispuestas a ofrecer su

corazón y sus millones a los príncipes de Europa.

La Reina Isabel, por su parte, parece que siente no haber pensado en el príncipe Andrés, hace algunos años, para Margarita, hijo, nieto, de rey y hermano de un ex-rey habría sido un partido más conveniente que el pobre Anthony Armstrong-Jones.

(Prohibida su reproducción).

Incluso en nuestros días los divorcios no son corrientes en las familias reales, sobre todo cuando dos esposos pertenecen a una casa principesca o real.

El príncipe Andrés de Yugoslavia hermano menor de Pedro II, se ha mostrado menos respetuoso de las tradiciones. Casado con la princesa Cristina de Hesse, una sobrina de Felipe de Edimburgo, no vaciló en divorciarse hace unos meses cuando se enteró de que su esposa tenía un concepto un poco amplio de la fidelidad conyugal. Las intervenciones de las dos familias, comprendidas las de la Reina Isabel y el Príncipe Felipe se afirma que han resultado inútiles. Andrés se ha mostrado inflexible.

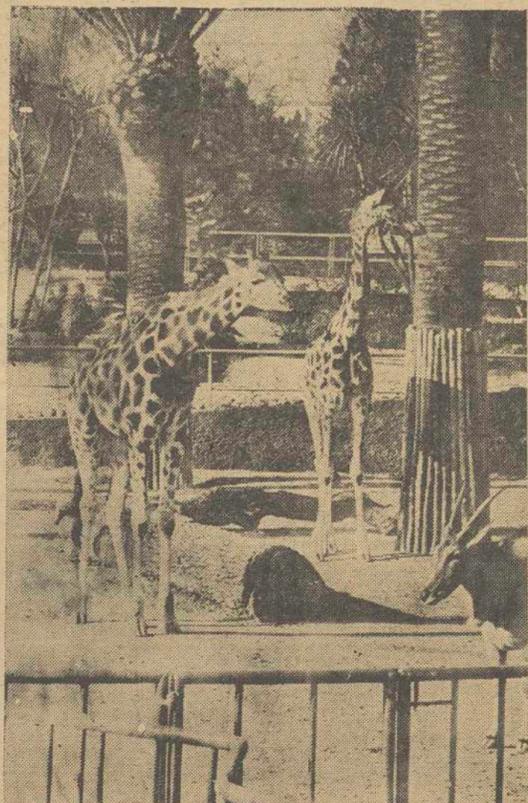
Más aún, ha jurado no casarse de nuevo, decisión que puede parecer un poco prematura para un hombre que no tiene más que 34 años y medio, simpático, bastante apuesto y que, al contrario de su hermano, eternamente en bancarrota, Pedro II, tiene una situación material acomodada.

Para reforzar su resolución, Andrés ha anunciado su intención de liquidar su residencia de Tumbridge Well, por una parte porque le recuerda melancólicas memorias y por otra porque la encuentra demasiado grande para él... solterón que quiere ser en adelante. La venta tendrá lugar muy pronto y Andrés busca un piso de soltero en Londres.

Esta crisis sentimental del Príncipe ha conmovido a toda la familia, a todos sus amigos, empezando por su prima Alexandra de Kent, actualmente señora de Angus Ogilvy, la madre de ésta, Marina de Kent, así como a su otra prima, Isabel de Yugoslavia, hija del ex-reyente Pablo, casada en Nueva York con el multimillonario norteamericano Hubert Oxenberg.

La bella Isabel, que tiene 27 años, atravesó especialmente el océano para asistir en Londres a un consejo de familia que parecía un consejo de guerra. El problema de casar de nuevo a Andrés se presenta difícil. Ninguna princesa católica, francesa o italiana, se avendría a casarse con un divorciado, mientras que el interesado no quiere oír hablar de alemanas, después de su desventura con Cristina de Hesse. En cuanto a las pocas princesas escandinavas disponibles, e incluso

## JIRAFAS PARA EL ZOO BARCELONES

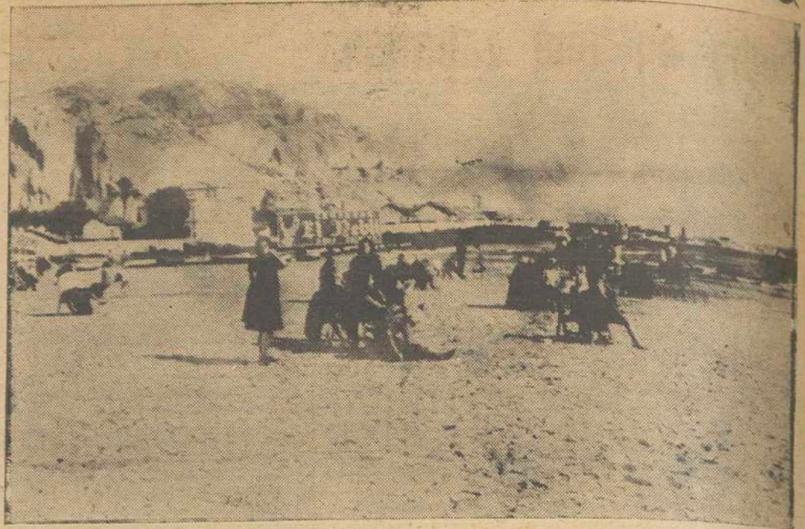


BARCELONA. — Procedentes de Holanda, han llegado a Barcelona dos nuevas jirafas que enriquecerán la ya variadísima colección zoológica de la Ciudad Concal. Se da la circunstancia que los animales han tenido que realizar el viaje en barco, ya que por su considerable altura, por encima de los cuatro metros, no podían realizarlo por ningún otro medio de locomoción. (Foto. EUROPA PRESS).

## 6 pesqueros españoles, apresados por guardacostas argelinos

ARGEL 13. — Seis pesqueros españoles dedicados a las faenas de la pesca frente a las costas argelinas han sido apresados por los guardacostas argelinos, se indica en los servicios marítimos del puerto de Orán dice la agencia A. P. S. la cual precizó que los seis barcos se encuentran actualmente anclados en el puerto

# BAÑISTAS DE ENERO



Este aspecto ofrece cualquier día de la semana la playa alicantina del Postiguet. Muchas personas toman el sol, gozando de esos 19 grados, y algunas, — como las señoras sentadas en las sillas plegables de primera fila — se colocan el bañador y, tras la zambullida se quedan tan tranquilas frente al sol, en pleno enero. (FOTOFIEL).

# AUTO-STOP

Por Domingo de la Calzada

A nadie le han pasado inadvertidos estos jóvenes y viejos de ambos sexos y de todas nacionalidades que, a falta de árboles frondosos, adornan nuestras carreteras, especialmente en verano. Ahí están con el puig, apuntando a la lejanía. Son nómadas de nuestro siglo, que viajan a costa de gasolina ajena. Los hay que recorren continentes enteros, otros que se limitan a visitar a un pariente en el pueblo próximo. No pueden ser catalogados de forma alguna, dada su variedad de especies, de origen y de motivos, por lo que su nombre genérico de auto-stopista, con su sonido anacronístico y exótico les cuadra a las mil maravillas.

A primera vista, tanto ellos como su proceder evoca ciertos sentimientos de simpatía o caridad, y el conductor de buen carácter se inclina a auxiliarlos. Representa tan poca molestia ceder un asiento vacante! Pero si ahondamos más en el problema y consideramos cómo la Ley carga de responsabilidad al condescendiente dueño del vehículo e inhibe al vitado, la cosa cambia. Yo me sentía siempre inclinado a ofrecer un sitio, especialmente cuando viajaba solo. Así charlé con los tipos más diversos y amencé frecuentemente el aburrimiento que representa el volante como único compañero. Pero el dicho del cantaro y la fuente es muy cierto y hoy mi actitud es muy distinta.

A la salida de un pueblecito castellano vi a una viejecita sentada al borde de la carretera junto a una maleta. Me hizo señas y yo paré. Tras muchas explicaciones llegué a comprender que un hijo del hermano de una prima de un cuñado de una de sus nuéras estaba grave. La segunda conclusión que saqué de su charla fue que quería ir a Madrid, aparentemente para visitar a ese pariente tan allegado. La invité a que entrara en el coche y fui a colocar la maleta en la baca, pero se opuso a separarse de ella, no fuera a ser que se cayera y como albergaba cosas frágiles y de mucho valor, tuve que depositarla con mucho cuidado sobre el asiento posterior.

Durante el camino escuché una exposición de todas las penas que aquejan a este valle de lágrimas y que con verdadera fruición se habían cebado en esta desdichada viuda y su numerosa familia. No había enfermedad ni privación que no hubiera hincado el diente en alguno de sus vastagos, lo que no quitaba que ella poseyera sus tierras y una pequeña casa con televisión. Sin embargo hasta tal grado me llegó a conmover que, tras invitarme a un café y un gran bocadillo de chorizo, que pese a su estómago dejado y dolorido desapareció vertiginosamente, estaba yo tan compungido y avergonzado de que en mi familia no hubiera sinvergüenzas que derrocharan el dinero duramente ganado por sus mayores, ni hijos tarados que no podían ser curados por falta de dinero, ni tios que murieran de frío por carecer de mantas, que tiré de cartera y deposité en las temblorosas manos de la desdichada viejecita un par de billetes.

Continuamos viaje y continuamos repasando todas las desdichas que asolan la sociedad.

Al girar por las vueltas y revueltas del Alto de los Leones, la que mi locuaz compañera de ruta se opuso a pasar por el flamante y nuevo túnel, ante el temor de que se hundiera, se le debió resentir el estómago, pues sin previo aviso depositó el bocadillo, convenientemente transformado, sobre el suelo, sobre el asiento y sobre mi pantalón. Con un segundo café y una copa de licor se recobró de nuevo y continuamos la marcha y la lista de desdichas.

En Madrid ya, propuse dejarla junto a la boca de un metro, pero como iba a abandonarla en una ciudad tan grande! Un caballero tan amable y distinguido, como ya se ven pocos en nuestros días, desde que murió su difunto, que en gloria está, no podía dejar las cosas a medio hacer. Con sentimientos inconfesables la llevé, pues, a las señas, que me indicó. Mas allí ya no vivía el susodicho hijo del hermano de la prima de la cuñada de su nuera, por lo que hubé de atravesar todo Madrid para buscar la nueva residencia.

En la Plaza de Atocha, rodeado de coches por todas partes, se puso de improviso a gritar y a tirarme del brazo: «Echese hacia la izquierda! ¡Hacia la izquierda!» Cansado de carretera y de vieja, nervioso y excitado, perdí la serenidad y

efectivamente me eché hacia la izquierda 19 suficiente como para que una camioneta, a la que no vi en la precipitación, arremetiera contra mí. Resultado: Alea destruida, mangueta rota, rueda deformada. Esto por mi parte. Por parte de la camioneta algo menos grave pero igualmente desagradable. En seguida acudió un agente, que atestigüé que mi maniobra brusca había sido la culpable del accidente, por lo que toda la responsabilidad era mía. Balance total: 30.000 pesetas a la semana de haber rescindido mi seguro a todo riesgo.

Pero no acaban aquí mis desdichas. El viraje brusco fue debido a que mi viejecita había visto entre la multitud a un hijo suyo, el cual se personó rápidamente y requirió de mí, con voz alterada y violenta, daños y perjuicios por haberse torcido su pobre madre la muñeca y por haberse roto el contenido de la maleta durante el accidente. Lo de la muñeca no lo vi muy claro, pero en cambio lo de la maleta sí, pues el tapizado nuevo del asiento trasero estaba lleno de una gelatina amarillenta, que manaba de las múltiples docenas de huevos, que había albergado la dichosa maleta, ahora abierta y volcada.

Si no fuera por mi tío Rafael, que de joven pagaba mis calaveradas y que en esta ocasión se sintió rumboso y, tras una buena reprimenda por no sentir cabeza, decidió aligerar un poco su calcetín, estaría yo ahora purgando mis culpas en lo más profundo de alguna mazmorra.

Comenté esta triste experiencia con Manolo Viego, un antiguo amigo, que no tiene más que un defecto consistente en que todo lo hace mejor y todo lo sabe mejor que los demás. Siguiendo su costumbre se rió de mí y me contó lo bien que aprovechaba el el auto-stop, aceptando en su coche solamente a jóvenes agradecidas. Me contó el caso de una gitana guapísima, de una rubia despanpanante y de una cubana que quitaba el hipo. Cuando iniciaba la exposición de una nueva aventura apareció otro amigo que se llama Pepe Lara y que por razones de oficio siempre suele acompañar a Manolo en el coche.

Al enterarse del tema montó en cólera e insultó a Manolo, explicándome acto seguido que éste, en efecto, tenía propensión a recoger jóvenes en la carretera, pero el caso de la gitana no acabó en «plan» como él había hecho creer, pues, una vez parado el coche y abierta la portezuela, la gitana pegó un suave silbido y aparecieron siete churumbetes, que irrumpieron en el coche. Llegados al lugar de destino, tras ver las roturas en la tapicería y demás desperfectos causados en el agradecimiento por los morenos retoños, hubieron de comprar mis amigos varias toneladas de Z-Z para exterminar los habitantes que se habían negado a abandonar el vehículo. Lo de la rubia despanpanante al parecer había ido por unos derroteros más suaves con francos visos de conquista, salvo que al despedirse de ella, ciego para el día siguiente, resultó que la cartera del desdichado Manolo no apareció por ninguna parte a similitud y semejanza de la rubia. Y por último la cubana resultó rara al contar a su marido, que la esperaba a la entrada de un pueblo, los intentos de conquista de Manolo, lo que trajo consigo solamente un ojo amoratado, gracias a la rapidez con que nuestro amigo logró escabullirse.

Agradecí a Pepe que hubiera aclarado el engaño y que por tanto me hubiera reafirmado en el propósito de no volver a reincidir, ofreciendo asiento a desconocidos. Sin embargo me extrajo la saña con que atacaba a todo lo que tuviera algo que ver con el auto-stop. Le hice una pregunta directa sobre el caso. Tras larga pausa en la que su cara se volvió melancólica me dió la solución: El solamente una vez en su vida había recogido a alguien en la carretera. Era una joven bastante agradecida. Convencieron durante el trayecto cenaron juntos, continuaron viéndose. El tono de su voz se hizo lígubre al pronunciar la última y definitiva frase: «Me casé con ella».

Los tres desdichados, del auto-stop llenos de tristes recuerdos unimos nuestras manos y sellamos un sagrado pacto: Jamás aceptaríamos a ningún o ninguna auto-stopista. Y como yo amo a mi prójimo he puesto ante la consideración de usted, querido lector, estos tristes hechos por si quiere Vd. unirse a nosotros antes de que sea demasiado tarde.